# शानाद्यो

# **लाला** (भी

## मक्षीवहन हर्द्धांशायाः

সম্পাদক

#### শ্রীব্রজেন্দ্রনাথ বন্দ্যোপাখ্যায় শ্রীসজনীকান্ত দাস



#### বঙ্গীয়-সাহিত্য-পরিষৎ

একমাত্র পবিবেশক কমলা বুক ভিপো ১৫ বঙ্কিম চাটুজ্জে ফ্রীট, কলিকাতা-১২

#### প্রকাশক **ঐসনংভূষার ভর্ত** বলীয়-সাহিত্য-পরিষ**ং**

প্রথম সংস্করণ—বৈশাধ ১৩৫১
বিতীয় মুদ্রণ— বৈশাধ ১৩৫৪
তৃতীয় মুদ্রণ— পৌষ ১৩৫৮
মূল্য দশা আনা

মুদ্রাকর—শ্রীসজনীকান্ত দাস
শ্রমিরগ্নন প্রেস, ৫৭ ইন্দ্র বিশ্বাস রোড, বেদগাছিরা, ক্লিকাতা-৩৭
১১০—২২/১২/১৯৫১

### ভূমিকা

উনবিংশ শতাদীর শেষার্দ্ধে বঙ্গত রতীর একজন কৃতী অথচ অলস ও অসাবধান সাধক বিশ্বমাগ্রজ সঙ্গীবচন্দ্রের অন্তত্য সার্থক এবং অসমঞ্জস রচনা "পালামো"—বস্তুতঃ আধুনিক কাল পণ্যস্ত তাঁহার সাহিত্যকীর্ত্তি এই "পালামো"কে কেন্দ্র কবিষাই প্রতিষ্ঠিত আছে। এই কারণে সঙ্গীবচন্দ্রের এই রচনাটিই আমরা পুনঃপ্রকাশিত করিলাম।

"পালামে" সঞ্জীবচন্দ্ৰ-সম্পাদিত 'বন্দদর্শনে' সর্বপ্রথম ধাবাবাহিক ভাবে প্রকাশিত হয়। লেখকের আসল নাম ছিল না: "প্র. না. ব." এই ছন্ম নাম ব্যবহৃত হইয়াছিল। ১২৮৭ বঙ্গান্ধের পৌন-সংখ্যায় चांत्रछ, >२५३ तकाटकत काञ्चन गारम 'तक्रमर्नातन' हेश मगाश्च इत्र। প্রকাশের ক্রম এইরূপ: ১২৮৭, পৌষ, পৃ. ৪১২-১৯; ফাল্পন, পৃ. ৫১৩-১৯: ১২৮৮, আষাচ, পু. ১৩৫-৩৯; শ্রাবণ, পু. ১৬৫-৭১; আশ্বিন, পু. ২৮১-৮৬; ১২৮৯, ফাব্তন, পূ. ৫১৪-১৭। "পালামে" সঞ্জাবচন্ত্রের জীবৎ-কালে স্বতন্ত্র পুস্তকাকারে প্রকাশিত হয় নাই। তাঁহার মৃত্যুর পর বৃদ্ধিমচন্দ্র 'সঞ্জীবনী স্থধা' নাম দিয়া সঞ্জীবচন্দ্রের রচনার যে সঙ্গলন প্রকাশ কবেন, তাহাতেই "পালামে" সর্প্রথম পুত্তকাক বে মুদ্রণ-গৌরব লাভ কবে। হঃধের বিষয়, অনবধানতাবশতঃ 'সঞ্জীবনী স্থা'তে ্বানেক মুদ্রাকর-প্রমাদ ঘটিয়া স্থানে স্থানে অর্থ বৈকলা ঘটাইয়াছে এবং যে-কোন কাবণেই হউক, 'বঙ্গদর্শনে' প্রকাশিত সর্ব্যনেষ অংশ স্থান পায় নাই। বস্থমতী-সংস্করণ সঞ্জীব-গ্রন্থাংবলীতে 'সঞ্জীবনী হ্রধা'র পাঠই অমুস্ত হইয়াছে। স্থতরাং আমরাই সর্বপ্রথম সম্পূর্ণ "পালামে" পুস্তকাকারে প্রকাশ করিলাম, ইহা বলা চলে। আমরা 'বঙ্গদর্শনে'র পাঠ গ্রহণ করিয়াছি।

সঞ্জীবচন্দ্রের জীবনী বন্ধিমচন্দ্র লিথিয়াছেন, বৃদ্ধিম-রচনাবলীর "বিবিধ" থওে তাহা প্রকাশিত হইয়াছে। সঞ্জীবঁচন্দ্রের প্রচলিত গ্রন্থাবলীর সঙ্গেও তাহা সচরাচর যুক্ত দেখা যায়। বঙ্কিমচন্দ্রের পরও আরও উপকরণ সঞ্জীবচন্দ্রের জীবনী সম্পর্কে যাহা পাওয়া গিয়াছে, বঙ্গীয়-সাহিত্য-পরিষৎ কর্তৃক প্রকাশিত "সাহিত্য-সাধক-চরিতমালা"র 'সঞ্জীবচন্দ্র চট্টোপাধ্যায়' পুস্তকে তাহা সন্ধিবিষ্ঠ হইয়াছে। সঞ্জীবচন্দ্রের গ্রন্থসঞ্জীও উহাতে দেওয়া হইয়াছে।

বিশ্বমচন্দ্রের মত আমরাও মনে করি, "তিনি যে এ পর্য্যন্ত বাঙ্গালা সাহিত্যে আপনার উপযুক্ত আসন প্রাপ্ত হয়েন নাই, তাহা যিনি তাঁহার প্রস্থালি যত্নপূর্ব্বক পাঠ করিবেন, তিনিই স্বীকার করিবেন। কালে সে আসন প্রাপ্ত হইবেন"। এই ভরসা লইয়াই আমরা তাঁহাব একটি শ্রেষ্ঠ রচনা পুনঃপ্রকাশ করিলাম। এ যুগের পাঠকেরা এই রচনা হইতেই সঞ্জীবচন্দ্রের সাহিত্যকীর্ত্তি সম্বন্ধে সচেতন হইবেন বলিয়া আমাদের বিশ্বাস।

চন্দ্রনাথ বস্ত্র "পালামৌ" স্থন্ধে লিথিয়াছিলেনঃ

েউপভাস না হইয়াও পালামো উৎকট উপভাসের ভায় মিট বোধ হয়। পালামোর ভায় ভ্রমণকাহিনী বাঙ্গালা সাহিত্যে আর নাই। আমি জানি উহার সকল কথাই প্রকৃত, কোন কথাই কলিত নয়। কিন্তু মিটতা মনোখারিত্বে উহা স্থরচিত উপভাসের লক্ষণাক্রান্ত ও সমত্লা।

রবীক্সনাথ তাঁহার 'আধুনিক সাহিত্যে' সঞ্জীবচন্দ্রেব "পালামোঁ" সম্পর্কে বিস্তৃত আলোচনা করিয়াছেন। এই আলোচনা সঞ্চলের পাঠ্য। আমরা নিমে সেই আলোচনা হইতে কিয়দংশ উদ্ধৃত কবিয়া এই ভূমিকা সমাপ্ত করিতেছি। রবীক্সনাথ লিথিয়াছেন:

পালামো ভ্রমণরতাত্তের মধ্যে সৌন্দর্য্যের প্রতি সঞ্চীবচল্ডের যে একটি অক্লব্রিম সঞ্জীব অমুরাগ প্রকাশ পাইয়াছে এমন সচরাচর বাংলা লেখকদের মধ্যে দেখা যায় না। সাধারণত আমাদের জাতির মধ্যে একটি বিজ্ঞবাৰ্দ্ধকোর লক্ষণ আছে—আমাদের চক্ষে সমস্ত জগং যেন জরাজীর্ণ হইয়া গিয়াছে। সৌন্ধেয়ের মায়া-আবরণ যেন বিভ্রন্ত হইয়াছে-এবং বিশ্বসংসারের অনাদি প্রাচীনতা পুথিবীর মধ্যে কেবল আমাদের নিকটই ধরা পড়িয়াছে। সেই জ্বল অশন বসন ছন্দ ভাষা আচার ব্যবহার বাসস্থান সর্ব্বত্তই সৌন্দর্য্যের প্রতি আমাদের এমন স্থ্যপূর্ব অবহেলা। কিন্তু সঞ্জীবের অন্তরে সেই জ্বরার রাজ্ত ছিল না। তিনি যেন একটি নৃতনস্প্ত জগতের মধ্যে এক জোড়া নৃতন চক্ষু লইয়া ভ্রমণ করিতেছেন। "পালামৌ"তে সঞ্জীবচন্দ্র যে. বিশেষ কোনো কৌতৃহলজনক নৃতন কিছু দেধিয়াছেন, অথবা পুখাহুপুখরুপে কিছু বর্ণনা করিয়াছেন তাহা নহে, কিন্তু সর্বজ্ঞই ভালবাসিবার ও ভালো লাগিবার একটা ক্ষমতা দেখাইয়াছেন। "পালামো" দেশটা স্প্ৰপাৰ সুস্পষ্ট জাজ্ল্যমান চিত্ৰের মত প্ৰকাশ পায় নাই, কিছ যে সহাদয়তা ও রসবোধ থাকিলে জগতের সর্বত্তি অক্ষয় সৌন্দর্যোর সুধাভাঞার উদ্বাটিত হইয়া যায় সেই হুর্ল্ড জিনিষ্ট তিনি রাখিয়া গিয়াছেন, এবং তাঁহার হৃদয়ের সেই অমুরাগপূর্ণ মম্বরুতির কল্যাণ-কিরণ যাহাকেই স্পর্শ করিয়াছে—ক্লফবর্ণ কোলরম্পীই হৌক, বন-সমাকীৰ্ণ পৰ্ব্বতভূমিই হোক, জড় হোক, চেতন হোক, ছোট হোক, বড় হৌক সকলকেই একটি স্থকোমল সৌন্দর্য্য এবং গৌরব অর্পন করিয়াছে।

লেখক যখন যাত্রা আরম্ভকালে গাড়ি করিয়া বরাকর নদী পার হইতেছেন এমন সময় কুণীদের বালকবালিকারা তাঁহার গাড়ি ঘিরিয়া "সাহেব একটি পয়সা" "সাহেব একটি পয়সা" করিয়া চীৎকার করিতে লাগিল— নেখক বলিতেছেন "এই সময় একটি ছুই বংসর বয়ক্ষ শিশু আসিয়া আকাশের দিকে মুখ তুলিয়া হাত পাতিয়া দাঁঘাইল। কেম হাত পাতিল তাহা সে জানে না ;—সকলে হাত পাতিয়াছে দেখিয়া সেও হাত পাতিল। আমি তাহার হতে একটি পরসা দিলাম, শিশু তাহা কেলিয়া দিয়া আবার হাত পাতিল; অভ বালক সে পরসা কুড়াইয়া লইলে শিশুর ভগিনীর সহিত তাহার তুমুল কলহ বাবিল।"

সামান্ত শিশুর, এই শিশুর টুকু, তাহার উদ্বেশুবোৰহীন অফুকরণ-রন্তির এই ক্ষুদ্র উদাহরণটুকুর উপর সঞ্চীবের যে-একটি সকৌতুক স্নেহহান্ত নিপতিত রহিয়াছে সেইটি পাঠকের নিকট রমণীয়;—নেই একটি উন্টা-হাতপাতা উর্মুখ অজ্ঞান লোডহীন শিশু ভিক্কের চিত্রটি সমত শিশুকাতির প্রতি আমাদের মনের একটি মধ্ররস আকর্ষণ করিয়া আনে।

দৃশুটি ন্তন এবং অসামাশ্য বলিয়া নহে পরস্ত পুরাতন এবং সামাশ্য বলিয়াই আমাদের হাদরকে এরপ বিচলিত করে। শিশুদের মধ্যে আমরা মাঝে মাঝে ইহারই অন্ত্রুপ অনেক ঘটনা দেখিয়া আসিরাহি, দেইগুলি বিশ্বতভাবে আমাদের মনের মধ্যে স্কিত ছিল;
—সঞ্জীবের রচিত চিত্রটি আমাদের সশ্ববে বাড়া হইবামাত্র সেই সকল অপরিক্ট শ্বতি পরিক্ট হইয়া উঠিল এবং তৎসহকারে শিশুদের প্রতি আমাদের সেহরাশি ঘনীভূত হইয়া আনন্দরসে পরিণত হইল। ...

সঞ্জীব বালকের স্থায় সকল জিনিষ সজীব কোঁতুহলের সহিত দেখিতেন এবং প্রবীণ চিত্রকরের স্থায় তাহার প্রবান অংশগুলি নির্ব্বাচন করিয়া লইয়া তাঁহার চিত্রকে পরিস্ফুট করিয়া ভূলিতেন এবং ভাবুকের ক্লায় সকলের মধ্যেই তাঁহার নিজের একটি হাদয়াংশ ধোক করিয়া দিতেন।

# পালামৌ

٥

বছকাল হইল আমি একবার পালামে প্রদেশে গিয়াছিলাম, প্রত্যাগমন করিলে পর সেই অঞ্চলের রুত্তান্ত লিখিবার নিমিত্ত হুই এক জন বন্ধবান্ধব আমাকে পুনঃ পুনঃ অমুরোধ করিতেন, আমি তখন জাঁহাদের উপহাস করিতাম। এক্ষণে আমায় কেহ অমুরোধ করে না, অপচ আমি সেই বৃত্তান্ত লিখিতে বসিয়াহি। তাৎপর্য্য বয়স। গল্প করা এ বয়সের রোগ, কেহ শুমুন বা না শুমুন, বৃদ্ধ গল্প করে।

অনেক দিনের কথা লিখিতে বসিয়াছি, সকল অরণ হয় না। পূর্বেল লিখিলে যাহা লিখিতাম, এক্ষণে যে তাহাই লিখিতেছি এমত নছে। পূর্বে সেই সকল নির্জন পর্বত, কুস্থমিত কানন প্রভৃতি যে চক্ষে দেখিয়াছিলাম, সে চক্ষু আর নাই। এখন পর্বত কেবল প্রভরময়, বন কেবল কণ্টকাকীর্ণ, অধিবাসীরা কেবল কদাচারী বলিয়া অরণ হয়। অতএব বাঁহারা বয়োগুণে কেবল শোভা সৌলব্য প্রভৃতি ভাল বাসেন, বব্বের লেখায় তাঁহাদের কোন প্রবৃত্তি পরিতৃপ্ত হইবে না।

যথন পালামে আমার যাওয়া একাস্ত স্থির হইল, তথন জানি না বে সে স্থান কোন্ দিকে, কত দ্রে। অতএব ম্যাপ দেখিয়া পথ স্থির করিলাম। হাজারিবাগ হইয়া যাইতে হইবে এই বিবেচনায় ইন্ল্যাণ্ড টোজিট কোম্পানীর (Inland Transit Company) ভাকগাড়ী ভাড়া করিয়া রাত্তি দেড় প্রহরের সময় রাণীগঞ্জ হইতে যাত্তা করিলাম। প্রাতে বয়াকর নদীর পূর্বপারে গাড়ী থামিল। নদী অতি কুদ্র, তৎকালে অন্নমাত্র জল ছিল্ল, সকলেই হাঁটিয়া পার হইতেছে, গাড়ী ঠেলিয়া পার করিতে হইবে. অতএব গাড়ওয়ান কুলি ডাকিতে গেল।

পূর্ব্বপার হইতে দেখিলাম যে, অপর পারে ঘাটের উপরেই একজন সাহেব বাঙ্গালায় বসিয়া পাইপ টানিতেছেন, সমুখে এক জন চাপরাসী একরপ গৈরিক মৃত্তিকা হস্তে দাঁড়াইয়া আছে। যে ব্যক্তি পারার্থ সেই ঘাটে আসিতেছে, চাপরাসী ভাহার বাহুতে সেই মৃত্তিকাদারা কি অঙ্কপাত করিতেছে। পারার্থীর মধ্যে বহু লোকই অধিক, ভাহাদের মুবতীরা মৃত্তিকারঞ্জিত আপন আপন বাহুর প্রতি আডনয়নে চাহিতেছে আর হাসিতেছে, আবার অন্তের অঙ্কে সেই অঙ্কপাত কিরপ দেখাইতেছে তাহাও এক একবার দেখিতেছে। শেষে যুবতীরা হাসিতে হাসিতে দেটিড়য়া নদীতে নামিতেছে। তাহাদের ছুটাছুটিতে নদীর জল উচ্ছুসিত হইয়া কুলের উপব উঠিতেছে।

আমি অক্সমনক্ষে এই রঙ্গ দেখিতেছি এমত সময় কুলিদের কতকগুলি বালক বালিক: আসিয়া আমার গাড়ী ঘেরিল। "সাংহব একটি পয়সা" সাহেব একটি পয়সা" এই বলিয়া চীৎকার করিতে লাগিল। ধুতি চাদর পরিয়া আমি িরীহ বাঙালী বসিয়া আছি, আমায় কেন সাহেব বলিতেছে তহা জানিবার নিমিত্ত বলিলাম, "আমি সাহেব নহি। একটি বালিকা আপন ক্ষুদ্র নাসিকান্থ অসুরীবৎ অলঙ্কারের মধ্যে নথা নিমজ্জন করিয়া বলিল, "হাঁ, তুমি সাহেব।" আর একজন জিজ্ঞাসাকরিল, "তবে তুমি কি ?" আমি বলিলাম, "আমি বাঙ্গালী।" সেবিশাস করিল না, বিশল, "না, তুমি সাহেব।" তাহারা মনে করিয়া থাকিবে যে, যে গাড়ী চড়ে, সে অবশ্ব সাহেব।

এই সময় এণটি ছুইবৎসরবয়স্ক শিশু আসিয়া আকাশের দিকে মুখ ভুলিয়া হাত পাতিয়া দাড়াইল। কেন হাত পাতিল তাহা সে জানে না, সকলে হাত পাতিরাহে দেখিরা নেও হাত পাতিল। আমি ভাহার হস্তে একটি পর্যা দিলাম, শিশু তাহা ফেলিরা দিয়া আবার হাত পাতিল, অন্ত বালক সে পয়সা কুড়াইয়া লইলে শিশুর ভগিনীর সহিত তাহার তুমুল কলহ বাধিল। এই সময় আমার গাড়ী অপর পারে গিয়া উঠিল। বরাকর হইতে হই একটি কুদ্র পাহাড় দেখা যায়। বঙ্গবাসীদের কেবল মাঠ দেখা অভ্যাস, মৃত্তিকার সামাগ্র স্তুপ দেখিলেই তাহাদের আনন্দ হয়, অতএব সেই ক্ষুদ্র পাহাড়গুলি দেখিয়া যে তৎকালে আমার यरथष्टे जाननः हरेरव रेहात जात जान्ध्या कि ? वानाकारन भाहाक পর্বতের পরিচয় অনেক শুনা ছিল, বিশেষতঃ একবার এক বৈরাগীর আধড়ায় চুণকাম-করা এক গিরিগোবর্দ্ধন দেখিয়া পাছাডেব আকার অমুভ্য করিয়া লইয়াছিলাম। ক্নযক-কন্সারা শুষ্ক গোময় সংগ্রহ করিয়া যে স্তুপ করে, বৈরাগীর গোবর্দ্ধন তাহা অপেক্ষা কিছু বড়। তাহার স্থানে স্থানে চারি পাচধানি ইষ্টক গাঁথিয়া এক একটি চূড়া করা হইয়াছে। আবার সর্ব্বোচ্চ চুড়ার পার্শ্বে এক সর্প্রফণ। নির্মাণ করিয়া তাহা হরিত, পীত, নানা বর্ণে চিত্রিত কবা হইয়াছে, পাছে সর্পেব প্রতি লোকেব দৃষ্টি না পড়ে এই হুন্ত ফণাটি কিছু বড় করিতে হইয়াছে। কাজেই পর্বতের চুডা অপেক্ষা ফণাটি বড় হইয়া পডিয়াছে, তাহা মিস্তির গুণ নহে, বৈরাগীরও দোষ নছে। সর্পটি কাশীয়দমনের কালীয়, কাঞেই ষে পর্বতের উপর কালীয় উঠিয়াছে, সে পর্বতের চুড়া অপেক্ষা তাহার क्ना (य किছू वृहर ६हेरव हेहात चात चार्ठ्या कि ? देवतानीत धहे গিরিগোবর্দ্ধন দেখিয়া বাল্যকালেই পর্বতের অমূভব হইয়াছিল। বরাকরের নিকটস্থ পাহাড়গুলি দেখিয়া আমার সেই বাল্যসংস্কারের

অপরাত্নে দে, এলাম, একটি অন্সর পর্বতের নিকট দিয়া গাড়ী

কিঞ্চিৎ পরিবর্ত্তন হইতে আরম্ভ হইল।

ষাইতেছে। এত নিকট দিয়া যাইতেছে যে, পর্বত স্থ ক্র ক্র প্র প্রের ছায়া পর্যন্ত দেখা যাইতেছে। গাড়ওয়ানকে গাড়ী থামাইতে বলিয়া আমি নামিলাম। গাড়ওয়ান জিজ্ঞাসা করিল, "কোথা যাইবেন !" আমি বলিলাম, "একবার এই পর্বতে বাইব।" সে হাসিয়া বলিল, "পাহাড় এখান হইতে অধিক দ্র, আপনি সম্ক্যার মধ্যে তথায় পৌহিতে পারিবেন না।" আমি এ কথা কোনরপে বিশ্বাস করিলাম না, আমি স্পষ্ট দেখিতেছিলাম, পাহাড় অতি নিকট, তথা যাইতে আমার পাঁচ মিনিটও লাগিবে না, অতএব গাড়ওয়ানের নিষেধ না ভানিয়া আমি পর্বতাভিমুখে চলিলাম। পাঁচ মিনিটের স্বলে ১৫ মিনিট কাল ক্রতেপাদবিক্ষেপে গেলাম, তথাপি পর্বত পূর্ব্বমত সেই পাঁচ মিনিটের পথ বিলয়া বোধ হইতে লাগিল। তখন আমার এম বুঝিতে পারিয়া গাড়ীতে ফিরিয়া আসিলাম। পর্বতে সম্বন্ধে দ্রতা স্থির করা বালালীর পক্ষে বড় কঠিন, ইহার প্রমাণ পালামে গিয়া প্ন: প্ন: পাইয়াছিলাম।

পরদিবস প্রায় তুই প্রহরের সময় হাজারিবাগ পৌছিলাম। তথার গিয়া শুনিলাম, কোন সম্রান্ত ব্যক্তির বাটীতে আমার আচারের আমোজন হইতেছে। প্রায় হুই দিবস আহার হয় নাই, অতএব আহার সম্বন্ধীয় কথা শুনিবামাত্র কুধা অধিকতর প্রদীপ্ত হইল। যিনি আমার নিমিন্ত উত্যোগ করিতেছেন, তিনি আমার আগমনবার্তা কিরপে জানিলেন, তাহা অমুসন্ধান করিবার আর সাবকাশ হইল না, আমি তৎক্ষণাৎ তাঁহার বাটীতে গাড়ী লইয়া যাইতে অমুমতি করিলাম। বাঁহার বাটীতে যাইতেছি, তাঁহার সহিত আমার কথনও চাকুষ হয় নাই। তাঁহার নাম শুনিয়াছি, স্থ্যাতিও যথেই শুনিয়াছি; সজ্জন বলিয়া ভাঁহার প্রশংলা সকলেই করে। কিন্তু সে প্রশংসায় কর্ণপাত বড় করি নাই, কেন না বন্ধবাসীমাত্রই সজ্জন; বন্ধে কেবল প্রতিবাসীরাই ত্বরাত্মা, যাহা নিলা তানা যার তাহা কেবল প্রতিবাসীর। প্রতিবাসীরা পরপ্রীক্ষাতর, দান্তিক, কলহপ্রির, লোভী, রূপণ, বঞ্চক। তাহারা আপনাদের সন্তানকে ভাল কাপড়, ভাল জুতা পরার, কেবল আমাদের সন্তানকে কাঁদাইবার জন্ত। তাহারা আপনাদের প্রবেধ্কে উত্তম বন্ধালকার দের, কেবল আমাদের প্রবেধ্ক মুঝ ভার করাইবার নিমিত। পাপিষ্ঠ, প্রতিবাসীরা! যাহাদের প্রতিবাসী নাই, তাহাদের ক্রোধ নাই। তাহাদেরই নাম ঋষি। ঋষি কেবল প্রতিবাসি-পরিত্যাগী গৃহী। ঋষির আশ্রমপার্শে প্রতিবাসীর হাগলে পুশ্বক্ষ নিশাত্র করিবে। দ্বিতীয় দিনে প্রতিবাসীর গোরু আসিয়া কমণ্ডলু ভালিবে, তৃতীয় দিনে প্রতিবাসীর গৃহিনী আসিয়া ঋষি-পত্নীকে অলঙ্কার দেখাইবে। তাহার পরই ঋষিকে প্রকালতির পরীক্ষা দিতে হইবে, নতুবা ভেপ্টি মাজিট্রেটীর দর্ধান্ত করিতে হইবে।

এক্ষণে সে সকল কথা যাক্। যে বঙ্গবাসীর গৃহে আতিপ্য স্বীকার করিতে যাইতেছিলাম, তাঁহার উজানে গাড়ী প্রবেশ করিলে তাহা কোন ধনবান্ ইংরেজের হইবে বলিয়া আমার প্রথমে ত্রম হইল। পরক্ষণেই সে ত্রম গেল। বারাগুায় গুটিকত বাঙ্গালী বিসয়া আমার গাড়ী নিরীক্ষণ করিতেছিলেন, তাঁহাদের নিকটে গিয়া গাড়ী ধামিলে আমি গাড়ী হইতে অবতরণ করিলাম। আমাকে দেখিয়া তাঁহারা সকলেই সাদরে অগ্রসর হইলেন। না চিনিয়া যাহার অভিবাদন আমি স্ব্রাপ্তেশ করিয়াছিলাম, তিনিই বাটীর কর্ত্তা। তিনি শত লোক সমভিব্যাহারে থাকিলেও আমার দৃষ্টি বোধ হয় প্রথমেই তাঁহার মুখের প্রতি পড়িত। সেরপ প্রসম্বতাব্যঞ্জক ওঠ আমি অতি অল্প দেখিয়াছি।

তথন তাঁহার বয়:ক্রম বোধ হয় পঞাশ অতীত হইরাছিল, বৃদ্ধের তালিকার তাঁহার নাম উঠিয়াছিল, তথাপি তাঁহাকে বড় স্থলর দেখিয়া-ছিলাম। বোধ হয় সেই প্রথম আমি বৃদ্ধকে স্থলর দেখি।

বে সময়ের কথা বলিতেছি, আমি তথন নিজে যুবা, অতএব সে

বরসে বৃদ্ধকে অন্ধর দেখা ধর্মসঙ্গত নহে। কিন্তু সে দিবস এরপ ধর্মবিরুদ্ধ

কার্য্য ঘটিয়াছিল। এক্ষণে আমি নিজে বৃদ্ধ, কাজেই প্রায় বৃদ্ধকে অন্ধর

দেখি। একজন মহাত্বতব বলিগাছিলেন যে, মহুয়া বৃদ্ধ না হইলে অন্ধর

হর না, এক্ষণে আমি তাঁহার ভূরসী প্রশংসা করি।

প্রথম সন্তাষণ সমাপন হইলে পর স্নানাদি করিতে যাওয়া গেল।
স্থান গোছলখানায় ইংরেজী মতেই হইল, কিন্তু আহার ঠিক হিল্মতে
হয় নাই, কেন না, তাহাতে পুলাঞুর আধিক্য ছিল। পদাওু হিল্মেরে
স্থেড় বিরোধী। তদ্ভির আহারের আর কোন দোব ছিল না, সম্বত্ত
স্থাতপার, আর দেবীহর্লভ ছাগমাংস, এই হুই-ই নির্দোধী।

পাক সম্বন্ধে পলাপুর উল্লেখ করিয়াছি, কিন্তু পিঁরাজ উল্লেখ করাই আমার ইছা ছিল। পিঁরাজ যাবনিক শব্দ, এই ভয়ে পলাপুর উল্লেখ করিয়া সাধুগণের মুখ পবিত্র রাধিয়াছি; কিন্তু পিঁরাজ পলাপু এক স্থাবা কিনা, এ বিষয়ে আমার বছকালাবিধ সংশয় আছে। একবার পাঞ্জাব অঞ্চলের এক জন বৃদ্ধ রাজা জগরাপ দর্শন করিতে যাইবার সময় মেদিনীপুরে ছুই এক দিন অব্থিতি করেন। নগরের ভদ্রলোকেরা তাঁহার সহিত সাক্ষাৎ করিবার প্রার্থনা করিলে, তিনি কি প্রধান, কি সামান্ত, সকলের সহিত সাক্ষাৎ করিয়া নানাপ্রকার আলাপ করিতেছিলেন, এমত সময় তাঁহাদের মধ্যে একজন যোড়হন্তে বলিলেন, আমরা তানিয়াছিলাম যে, মহারাজ হিন্দুচ্ডামণি, কিন্তু আসিবার সময় আপনার পাকশালার সমুধে পলাপু দেখিয়া আসিয়াছি। বিশ্বয়াপয়

রাজা "পলাণ্ড্!" এই শব্দ বার বার উচ্চারণ করিয়া তৎক্ষণাৎ তদারকের নিমিত্ত শ্বরং উঠিলেন, নগরস্থ ভদ্রলোকেরাও তাঁহার পশ্চারতী হইলেন। রাজা পাকশালার সমূষে দাঁড়াইলে, একজন বাঙ্গালী পিঁয়াজের ভূপ দেখাইয়া দিল। রাজা তথন হাসিয়া বলিলেন, "ইহা পলাণ্ডু নহে; ইহাকে পিয়াজ বলে। পলাণ্ডু অতি বিষাক্ত সামগ্রী, তাহা কেবল ঔষধে ব্যবহার হয়। সকল দেশে তাহা জন্মে না; যে মাঠে জন্মে, সেমাঠেব বায়ুদ্ধিত হইয়া যায়, এই ভয়ে সে মাঠ দিয়া কেহ যাতায়াত করে না। সে মাঠে আর কোন ফলল হয় না।"

রাজার এই কথা যদি সত্য হয়, তাহা হইলে অনেকে নিশ্চিম্ভ হইতে পারেন। পলাওু আর পিয়াজ এক সামগ্রী কি না, তাহা পশ্চিম প্রদেশে অন্ত্যস্কান হইতে পারে, বিশেষতঃ যে সকল বঙ্গবাসীরা সিন্ধদেশ অঞ্চলে আছেন, বোধ হয় তাঁহারা অনায় সেই এই কথার মীমাংসা কবিয়া লইতে পাবেন।

আহাবান্তে বিশ্রামগৃহে বসিয়া বালকদিগের সহিত গল্প করিতে করিতে বালকদের শয়নঘর দেখিতে উঠিয়া গোলাম। ঘরটি বিলক্ষণ পরিসর, তাহার চারি কোণে চারিখানি খাট পাতা, মধ্যত্বলে আর একখানি খাট রহিয়াছে। জিজ্ঞাসা কবায বালকেরা বলিল, "চারি কোণে আমরা চারি জন শয়ন করি, আর মধ্যত্বলে মাষ্টর-মহাশ্র শাকেন।" এই বন্দোবস্ত দেখিয়া বড পরিতৃপ্ত হইলাম। দিবাবান্তা বালকদের কাছে শিক্ষক থাকার আবশ্যকতা অনেকে বুঝেন না।

বালকদের শয়নঘব হইতে বহির্গত হইয়া আর এক ঘরে দেখি, এক কাঁদি অপক মর্গুমান রক্তা দোগুল্যমান রহিয়াছে, তাহাতে একশানি কাগন্ধ ঝুলিতেছে, পড়িয়া দেখিলাম, নিত্য যত কদলী কাঁদি হইতে ব্যয় হয়, তাহাই তাহাতে লিখিত হইয়া থাকে। লোকে সচরাচর ইহাকে ক্র দৃষ্টি, ছোট নজর ইত্যাদি বলে; কিন্তু আমি তাহা কোনরপে ভাবিতে পারিলাম না। যেরপ অন্তান্ত বিষয়ের বন্দোবন্ত দেখিলাম, তাহাতে কলাকাঁদির হিসাব দেখিয়া বরং আরও চমৎকৃত হইলাম। যাহাদের দৃষ্টি ক্র্যুল, তাহারা কেবল সামান্ত বিষয়ের প্রতিই দৃষ্টি রাখে, অন্ত বিষয় দেখিতে পায় না। তাহারা যথার্থই নীচ। কিন্তু আমি যাহার কথা বলিতেছি, দেখিলাম তাঁহার নিকট বৃহৎ সক্ষ সকলই সমভাবে পরিলক্ষিত হইয়া থাকে। অনেকে আছেন, বড় বড় বিষয় মোটাম্ট দেখিতে পারেন, কিন্তু ক্ষম বিষয়ের প্রতি তাঁহার দৃষ্টি একেবারে পড়েনা। তাঁহাদের প্রশংসা করি না। যাহারা বৃহৎ সক্ষ একত্র দেখিয়া কার্য্য করেন, তাঁহাদেরই প্রশংসা করি। কিন্তু এরপ লোক অতি অল্প।

"কলাকাঁদির ফর্দ্ধ" সম্বন্ধে বালকদের সহিত কথা কহিতে কহিছে জানিলাম যে, একদিন একজন চাকর লোভ সম্বরণ করিতে না পারিয়া ফুইটি অপক রম্ভা উদরস্থ করিয়াছিল, গৃহস্থের সকল বিষয়েই দৃষ্টি আছে, সকল বিষয়েই হিসাব থাকে, কাজেই চুরি ধরা পড়িল। তথন তিনি চাকরকে ডাকিয়া চুরির জন্ম জরিমানা করিলেন। পরে তাহার লোভ পরিভৃপ্তি করিবার নিমিত্ত যত ইচ্ছা কাঁদি হইতে রম্ভা থাইতে অমুমতি করিলেন। চাকর উদ্ব ভরিয়া রম্ভা থাইল।

অপরাত্নে আমি উন্থানে পদচারণ করিতেছি, এমত সময় গৃহস্থ
"কাছারী" হইতে প্রত্যাগত হইলেন। পরে আমাকে সমভিব্যাহারে
লইয়া বাগান, পৃষ্করিণী, সমুদয় দেখাইতে লাগিলেন। যে স্থান হইতে ফে
বৃক্ষটি আনাইয়াছেন, তাহারও পরিচয় দিতে লাগিলেন। মধ্যাহকালে
"কলাকাঁদি" সম্বন্ধে যাহা দেখিয়াছি, এবং শুনিয়াছি, তাহা তথনও আমার
মনে পুনঃ পুনঃ আলোচিত হইতেছিল; কাজেই আমি কদলীবৃক্তের

প্রসঙ্গ না করিয়া থাকিতে পারিলাম না। বলিলাম, "আমার ধারণা ছিল এ অঞ্চলে রস্তা জন্মে না; কিন্তু আপনার বাগানে যথেষ্ট দেখিতেছি।" তিনি উত্তর করিলেন, "এখানে বাজারে কলা পাওয়া যায় না। পূর্ব্বে কাহার বাটীতেও পাওয়া যাইত না, লোকের সংস্কার ছিল যে, এই প্রস্তরময় মৃত্তিকায় কলার গাছ রস পার না, তকাইয়া যায়। আমি তাহা বিশ্বাস না করিয়া, দেশ হইতে 'তেড়' আনিয়া পরীক্ষা করিলাম। এক্ষণে আমার নিকট হইতে 'তেড়' লইয়া সকল সাহেবই বাগানে লাগাইয়াছেন। এখন আর এখানে কদলীর অভাব নাই।"

এইরপ কথাবার্তা কহিতে কহিতে আমরা উন্থানের এক প্রান্তভাগে আসিয়া উপস্থিত হইলাম, তথার হুইটি স্বতন্ত্র ঘর দেখিয়া, আমি জিজ্ঞাসা করার গৃহস্থ বলিলেন, "উহার একটিতে আমার নাপিত থাকে, অপরটিতে আমার ধোপা থাকে। উহারা সম্পূর্ণ আমার বেতনভোগী চাকর নহে; তবে উভয়কে আমার বাটীতে স্থান দিয়া এক প্রকারে আবদ্ধ করিয়াছি, এখন যখনই আবশ্বক হয়, তখনই তাহাদের পাই। ধোপা, নাপিতের কষ্ট পূর্ব্বে আব কোন উপায়ে নিবারণ করিতে পারি নাই।"

সন্ধ্যার পর দেখিলাম, শিক্ষক-সমুখে বালকেরা যে টেবিলে বসিয়া অধ্যয়ন করিতেছে, তথায় একত্র এক স্থানে তিনটি সেজ জ্বলিতেছে। অন্ত লোক যাঁহারা কদলীর হিসাব রাখেন না, তাঁহারা বালকদের নিমিন্ত একটি সেজ দিয়া নিশ্চিন্ত হন, আর যিনি কদলীর হিসাব রাখেন, তিনি এই অতিরিক্ত ব্যয় কেন স্বীকার করিতেছেন জ্বানিবার নিমিন্ত আমার কৌত্হল জন্মিল। শেষ আমি জ্বিজ্ঞাসা করিলে তিনি বলিলেন, ইহা অপব্যয় নহে, অল্ল আলোকে অধ্যয়ন করিলে বালকদের চক্ষু মুর্বাল হইবার সন্তাবনা; যথেষ্ট আলোকে অধ্যয়ন করিলে চল্লিশের বৃদ্ধ পরে 'চাল্শা' ধরে।"

উচ্চপদৃত্ব সাহেবেরা সর্বাদাই তাঁহার বাটীতে আসিতেন, এবং তাঁহার সহিত কথাবার্ত্তায় প্রমাপ্যায়িত হইতেন। বাঙ্গালীরা ছোট বড় সকলেই তাঁহার সৌজন্মে বাধ্য ছিলেন, যে কুঠাতে তিনি বাস করিতেন, সেরপ কুঠী সাহেবদেরও সচরাচর দেখিতে পাওয়া যায় না; কুর্মটি যেরূপ পরিষ্কৃত ও স্থসজ্জীভূত ছিল, তাহা দেখিলে যথার্থ ই স্থ ছয়, মনও পবিতা হয়। মনের উপর বাসস্থানের আধিপত্য বিলক্ষণ আছে। যাহারা অপরিষ্কৃত কুদ্র ঘরে বাস করে, প্রায় দেখা যায়, ভাহাদের মন সেইরূপ অপরিষ্ণত ও ক্ষর। যিনি বিশ্বাস না করেন. তিনি বলিতে পারেন যে, যদি এ কথা সত্য হয়, তাহা হইলে প্রান্ধ অধিকাংশ বাঙ্গালীর মন ক্ষুদ্র ও অপরিষ্কৃত হইত। আমরা এ কথা শ্হর। কোন তর্ক করিব না, আমরা যেমন দেখিতে পাই, গেই মত শিথিয়াছি। যাহাকে উপলক্ষ করিয়া এই কথা বলিয়াছি, তাঁহার মন "কুসী"র উপযোগী ছিল। সেরূপ কুসীর ভাড়ায় যে ব্যক্তি বহু অর্থ याम करत, रम ना कि यनि कमनीत हिमान तार्थ, जाहा इहेरन कि ৰুঝা কৰ্ত্তব্য ?

রাত্রি দেড় প্রহরের সময় বাহকস্করে আমি ছোটনাগপুর যাত্রা করিলাম। তথা হইতে পালামৌ ছুই চারি দিনের মধ্যে পৌছিলাম। পথের পরিচয় আর দিব না, এই করেক ছত্র লিখিয়া আনেককে জ্বালাতন করিয়াছি, আর বিরক্ত করিব না, এবার ইচ্ছা রহিল, মূল বিবরণ ভিন্ন অন্ত কথা বলিব না, তবে যদি ছুই একটি অতিরিক্ত কথা বলিয়া ফেলি, তাহা হইলে বয়দের দোব ব্রিতে হইবে। সেকালের হরকরা নামক ইংরেজী পত্তিকার দেখিতাম, কোম একজন মিলিটারি সাহেব "পেরেড" বৃত্তান্ত, "ব্যাত্তেব" বালচচ্চা প্রভৃতি নানা কথা পালামো হইতে লিখিতেন। আনি তথন ভাবিতাম, পালামো প্রবল সহর, সাহেবসমাকীর্ণ স্থাধেব স্থান। তথন জানিতাম না যে, পালামো শহব নহে, একটি প্রকাণ্ড পরগণামাত্তা। শহর সে অঞ্চলেই নাই, নগর দূরে থাকুক, তথায় একখানি গণ্ডগ্রামণ্ড নাই, কেবল পাহাড ও জঙ্গলে পরিপূর্ণ।

পাহাড আর জঙ্গল বলিলে কে কি অত্বভব করেন বলিতে পারি
না। বাঁহাবা "ক্ষাচন্দ্র কর্মকার ক্রত" পাহাড দেখিয়াছেন, আর
বাঁহাদের গৃহপার্থে শৃগালশ্রান্তিসংবাহক ভাটভেরাণ্ডার জঙ্গল আছে,
তাঁহারা যে এ কথা সমগ্র অত্বভব করিয়া লইবেন, ইংগর আর সন্দেহ
নাই। কিন্তু অন্ত পাঠকের জন্ত সেই পাহাড জঙ্গলের কথা কিঞিৎ
উপাপন করা আবশ্যক হইয় ছে। সকলের অত্বভবশক্তি ত স্থান নহে।

রাঁচি হইতে পালামো যাইতে যাইতে যথন বাংকগণের নির্দেশমভ ছুর হইতে পালামো দেখিতে পাইলাম, তথন আমার বােধ হইল যেন মর্ক্তো মেঘ করিয়াছে। আমি অনেক ক্ষণ দাঁড়াইয়া সেই মনোহর দৃশ্র দেখিতে লাগিলাম। ঐ অন্ধকার মেঘমধ্যে এখনই যাইব, এই মনে ক্রিয়া আমার কতই আহলাদ হইতে লাগিল। কত ক্ষণে পৌছিব মনে ক্রিয়া আবার কতই বাস্ত হইলাম।

পরে চারি পাঁচ ক্রোণ অগ্রসর হইরা আবার পালামো দেখিবার নিমিত্ত পাত্তী ১ইতে অবতরণ করিলাম। তথন আর মেঘ্রম হইল না, পাছাড়গুলি স্পষ্ট চেনা যাইতে লাগিল; কিছ জন্মল ভাল চেনা গেল না। তাহার পর আরও ছই এক ক্রোশ অগ্রসর হইলে, তাম্রাভ অরণ্য চারি দিকে দেখা মাইতে লাগিল; কি পাহাড়, কি তলত্ব ত্বান সমূদর মেন মেবদেহের স্থার কৃষ্ণিত লোমরাজিধারা সর্বত্র সমাজ্যাদিত বোধ হইতে লাগিল। শেষ আরও কতক দ্র গেলে বন স্পষ্ট দেখা পোল। পাহাড়ের গায়ে, নিমে, সর্বত্র জলল, কোথাও আর ছেদ নাই। কোথাও ক্ষিত্র ক্ষেত্র নাই, গ্রাম নাই, নদী নাই, পথ নাই, কেবল বন—ঘন নিবিড় বন।

পরে পালামো প্রবেশ করিয়া দেখিলাম, নদী, গ্রাম, দকলই আছে. দুর হইতে তাহা কিছুই দেখা যায় নাই। পালামে) প্রগণায় পাহাড় অসংখ্য, পাহাড়ের পর পাহাড়, তাহার পর পাহাড়, আবার পাহাড়; যেন বিচলিত নদীর সংখ্যাতীত তর্ম। আবার বোধ হয় যেন অবনীর অন্তরাগ্নি একদিনেই সেই তরক তুলিয়া ছল। এখন আমার ঠিক স্বরণ হয় না, কিন্তু বোধ হয় যেন দেখিয়াছিলাম, সকল তরক্তুলি পূর্ব্ব দিক্ হইতে উঠিয়াছিল, কোন কোনটি পূর্ব্ব দিক হইতে উঠিয়া পশ্চিম দিকে নামে নাই। এইরূপ অর্দ্ধপাহাড় লাতেহারপ্রামপার্থে একটি আছে. আমি প্রায় নিত্য তথায় গিয়া বসিয়া পাকিতাম। এই পাহাড়ের পশ্চিম ভাগে মৃতিকা নাই, স্থতরাং তাহার অস্তরস্থ সকল স্তর দেখা যায়, এক স্তব্যে ছুড়ি, আর এক গুরে কাল পাণর, ইত্যাদি। কিন্তু কোন স্তরই সমস্ত্র নহে, প্রত্যেকটি কোপাও উঠিয়াছে, কোপাও নামিয়াছে। আমি তাহা পূর্বে লক্ষ্য করি নাই, লক্ষ্য করিবার কারণ পরে ঘটিয়াছিল। এক দিন অপরাত্নে এই পাহাড়ের মূলে দাঁড়াইয়া আছি, এমত সময় আমার একটা নেমোকহারাম ফরাসিস কুরুর (poodle) আপন ইচ্ছামত ভাঁবুতে চলিয়া গেল, আমি রাগত হইয়া চীৎকার করিয়া ভাহাকে ভাকিলাম। আমার পশ্চাতে সেই চীৎকার অত্যাশ্চর্যারূপে প্রতিধানিত

হইল। পশ্চাৎ ফিরিয়া পাহাড়ের প্রতি চাহিয়া আবার চীৎকার করিলাম, প্রতিধানি আবার পূর্ব্যত হ্রম্ব দীর্ঘ হইতে হইতে পাহাড়ের অপর প্রান্তে চলিয়া গেল। আবার চীৎকার করিলাম, শব্দ পূর্ব্বৎ পাহাড়ের গায়ে লাগিয়া উচ্চ নীচ হইতে লাগিল। এইবার বুঝিলাম, শব্দ কোন একটি বিশেষ শুর অবলম্বন করিয়া যায়; সেই শুর যেখানে উঠিয়াছে বা নামিয়াছে, শব্দও সেইখানে উঠিতে নামিতে থাকে। কিছ শব্দ দীর্ঘকাল কেন শ্বায়ী হয়, যত দূর পর্যান্ত সেই শুরটি আছে, তত দূর পর্যান্ত কেন যায়, তাহা কিছুই বুঝিতে পারিলাম না; ঠিক যেন সেই শুরটি শব্দ কন্ডকটার (conductor); যে পর্যান্ত ননকন্ডক্টরের সঙ্গেশ না হয়, সে পর্যান্ত শব্দ ছটিতে থাকে।

আর একটি পাহাড দেখিয়া চমৎকৃত হইয়াছিলাম। সেটি একশিলা, সমৃদয়ে একখানি প্রস্তুর। তাহাতে একেবারে কোপাও কণামাত্র মৃত্তিকা নাই, সমৃদয় পরিষ্কার ঝর্ঝর্ করিতেছে। তাহার এক স্থান অনেক দয় পর্যন্ত ফাটিয়া গিয়াছে, সেই ফাটার উপর বৃহৎ এক অশ্বথগাছ জিমিয়াছে। তখন মনে হইয়াছিল, অশ্বথরক্ষ বড় রিসক, এই নীরস পাষাণ হইতেও রস গ্রহণ করিতেছে। কিছু কাল পরে আর একদিন এই অশ্বথগাছ আমার মনে পডিয়াছিল, তখন ভাবিয়াছিলাম, রক্ষটি বড় শোষক, ইহার নিকট নীরস পাষাণেরও নিস্তার নাই। এখন বোধ হয় অশ্বথগাছটি আপন অবস্থায়রলপ কার্য্য করিতেছে; সকল বৃক্ষই যে বালালার রসপূর্ণ কোমল ভূমিতে জন্মগ্রহণ করিয়া বিনা কপ্তে কাল যাপন করিবে, এমত সম্ভব নহে। যাহার ভাগেয় কঠিন পাষাণ, পাষাণই তাহার অবলম্বন।) এখন আমি অশ্বথটির প্রশংসা করি।

এক্ষণে সে সকল কথা যাউক, প্রথম দিনের কথা ছই একটি বলি।
অপরাত্তে পালামৌরে প্রবেশ করিয়া উভয়পার্শস্থ পর্বত্যশ্রণী দেখিতে

দেখিতে বনমধ্য দিরা বাইতে লাগিলাম। বাঁধা পর্য নাই, কেবল প্রক্ সংকীর্ণ গো-পর্য নিরা আমার পান্ধী চলিতে লাগিল, অনেক স্থলে উভর-পার্মন্থ লতঃ পর্রব পান্ধী স্পর্শ করিতে লাগিল। বনবর্ণনায় যেরপে শাল ভাল তমাল, হিস্তাল' শুনিয়াছিলাম, সেরপ কিছুই দেখিতে পাইলাম না। ভাল হিস্তাল একেবারেই নাই, কেবল শালবন, অন্ত বন্ত গাছও আছে। শালের মধ্যে প্রকাণ্ড গাছ একটিও নাই, সকলগুলিই আমাদের দেশী কদম্বক্লের মত, না হয় কিছু বড়, কিছু তাহা হইলেও জঙ্গল অতি ছর্গম, কোথাও তাহার ছেদ নাই, এই জন্ত ভয়ানক। মধ্যে মধ্যে বে ছেদ আছে, তাহা অতি সামান্ত। এইরপ বন দিয়া যাইতে যাইতে এক স্থানে হঠাৎ কাষ্ঠঘণ্টার বিষঞ্জবর শব্দ কর্ণগোচর হইল, কাষ্ঠঘণ্টা পুর্বে মেদিনীপুর অঞ্চলে দেখিয়াছিলাম। গৃহপালিত পশ্চ বনে পথ হারাইলে, শব্দান্থসরণ করিয়া ত হাদের অমুসন্ধান করিতে হয়; এই জন্ত গলঘণ্টার উৎপত্তি। কাষ্ঠঘণ্টার শব্দ শুনিলে প্রাণের ভিতর কেম্ম করে। পাহাড় জঙ্গলের মধ্যে সে শব্দে আরওবেন অবসর করে; কিন্তু সকলকে করে কি না তাহা,বলিতে পারি না।

পরে দেখিলাম, একটি মহিষ সভয়ে মুখ তুলিয়া আমার পালীর প্রতি একদৃষ্টিতে চাহিয়া আহে, তাহার গলায় কাষ্ঠঘণ্টা ঝুলিতেছে। আমি ভাবিলাম, পালিত মহিষ যথন নিকটে, তথন গ্রাম আর দূরে নহে। অল বিলম্বেই অর্জগুন্ধ তৃণার্ত একটি ক্ষুদ্র প্রান্তর দেখা গেল, এখানে সেখানে হই একটি মধু বা মৌয়ার্ক ভিন্ন সে প্রান্তরে ওলা কি লতা কিছুই নাই, সর্বত্র অতি পরিষার। পর্বতচ্ছায়ায় সে প্রান্তর আরও রুম্যু হইয়াছে; তথায় কতকগুলি কোলবালক একত্র মহিষ চরাইতেছিল, সেরূপ রুক্ষুবর্ণ কান্তি আর কথন দৈখি নাই; সকলের গলায় পুতির সাতনরী, ধুক্ধুকীর পরিবর্ত্তে এক একথানি গোল আরসী; পরিষাকে

ধড়া; কর্ণে বনফুল, কেহ মহিষপৃষ্ঠে শয়ন করিয়া আছে কেহ বা মহিক্ত্রি বিসিয়া আছে; কেহ কেহ নৃত্যু করিতেছে। সকলগুলিই যেন কৃষ্ণাকুর বলিয়া বোধ হইতে লাগিল। যেরূপ স্থান, তাহাতে এই পাথুরে ছেলেগুলি উপযোগী বলিয়া বিশেষ হুলর দেখাইতেছিল, চারি দিকে কাল পাথর, পশুও পাথুরে, তাহাদের রাথালও সেইরূপ। এই স্থলে বলা আবশুক, এ অঞ্চলে মহিষ ভির গোরু নাই। আর বালকগুলি কোলের সন্থান।

এই অঞ্চল প্রধানত: কোলের বাস। কোলেরা বস্ত জাতি,
ধ্বাকৃতি, রক্ষবর্ণ; দেখিতে কুৎসিত কি রূপবান্, তাহা আমি মীমাংসা
করিতে পারি না। যে সকল কোল কলিকাতা আইসে বা চা-বাগানে
যায়, তাহাদের মধ্যে আমি কাহাকেও রূপবান্দেখি নাই; বরং অতি
কুৎসিত বলিষা বোধ কবিয়াছি। কিন্তু স্বদেশে কোল মাত্রেই রূপবান্,
অন্তঃ আমার চক্ষে। বভেরা বনে স্কর; শিশুরা মাতৃক্রোড়ে।

প্রান্তবেব পর এক ক্ষুদ্র প্রাম, তাহার নাম মারণ নাই; তথায় বিশ বিজিশটি গৃহস্থ বাস করে। সকলেবই পর্ণকুটার। আমার পালী দেখিতে যাবভীয় স্ত্রীলোক ছুটিয়া আসিল। সকলেই আবকুসের মন্ত কাল, সকলেই যুবতা, সকলের কটিদেশে একথানি করিয়া ক্ষুদ্র কাপড় জড়ান; সকলেরই কক্ষ, বক্ষ আবরণশৃত্য। সেই নিরারত বক্ষে পুতির সাতনরী, তাহাতে ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র আরসী ঝুলিতেছে; কর্ণে ক্ষুদ্র ক্রুদ্র বনকূল, মাথায় বড় বড় বনকূল। যুবতারা পরস্পর কাঁধ ধরাধরি করিয়া দেখিতে লাগিল, কিন্ধ দেখিল কেবল পাল্পী আর বেহারা। পাল্পীর ভিতরে কে বা কি, তাহা কেহই দেখিল না। আমাদের বাঙ্গালায়ও দেখিয়াছি, পলীগ্রামে বালক বালিকারা প্রায় পাল্পী আর বেহারা দেখিয়া ক্ষান্ত হয়। ভবে যদি সক্ষে বাছ থাকে, তাহা হইলে "বর-কনে" দেখিবার নিমিন্ড পান্ধীর ভিতর দৃষ্টিপাত করে। যিনি পান্ধী চড়েন, হুতরাং তিনি ছুর্ভাগ্য, কিন্তু গ্রাম্য বালক বালিকারাও ছাতি নিষ্ঠুর, অতি নির্দর।

তাহার পর আবার কতক দ্র গিয়া দেখিলাম, পথশ্রাস্তা যুবতীরা মদের ভাঁটিতে বিদিয়া মন্ত পান করিতেছে। গ্রামমধ্যে যে যুবতীদের দেখিয়া আসিয়াছি, ইহারাও আকারে অলঙ্কারে অবিকল সেইরপ, যেন তাহারাই আসিয়া বসিয়াছে। যুবতীরা উভয় জামুধারা ভূমি স্পর্শ করিয়া হুই হস্তে শালপত্রের পাত্র ধরিয়া মন্ত পান করিতেছে, আর ঈষৎ হাত্তবদনে সলীদের দেখিতেছে। জ্বামু স্পর্শ করিয়া উপবেশন করা কোলজাতির স্ত্রীলোকদিগের রীতি; বোধ হয় যেন সাঁওতালদিগেরও এই রীতি দেখিয়াছি। বনের মধ্যে যেখানে সেধানে মদের ভাঁটি দেখিলাম, কিন্তু বাঙ্গালায় ভাঁটিখানায় যেরপ মাতাল দেখা যায়, পালামো পরগণায় কোন ভাঁটিখানায় তাহা দেখিলাম না। আমি পরে তাহাদের আহার ব্যবহার সকলই দেখিতাম, কিছুই তাহারা আমার নিকট গোপন করিত না, কিন্তু কথন স্ত্রীলোকদের মাতাল হইতে দেখি নাই, অধচ তাহারা পানকুঠ নহে। তাহাদের মদের মাদকতা নাই, একথাও বলিতে পারি না। সেই মদ পুরুষেরা খাইয়া সর্বাদা মাতাল হইয়া থাকে।

পূর্ব্বে কয়েক বার কেবল যুবভীর কথাই ৰলিয়াছি, ইচ্ছাপূর্ব্বক বলিয়াছি এমন নহে। বালালার পথে, ঘাটে, বৃদ্ধাই অধিক দেখা যায়, কিন্তু পালামো অঞ্চলে যুবতীই অধিক দেখা যায়। কোলের মধ্যে বৃদ্ধা অভি অল্ল, তাহারা অধিকবয়: হইলেও মুবতীই থাকে, অশীতিপরায়ণা না হইলে তাহারা লোলচর্মা হয় না। অতিশয় পরিশ্রমী বলিয়া গৃহকার্য্য ক্ষবিকার্য্য সকল কার্য্যই তাহারা করে, প্রক্ষেরা স্ত্রীলোকের ন্তায় কেবল বিসয়া সন্তান রক্ষা করে, কথন কথন চাটাই বুনে। আলন্ত জন্ম প্রক্ষেরা

ৰঙ্গ হিলাদের স্থায় শীঅ বৃদ্ধ হইরা যায়, জীলোকেরা শ্রমহেতু স্থিরযৌবনা থাকে।

লোকে বলে, পশুপক্ষীর মধ্যে পুরুষ জাতিই বলিষ্ঠ ও স্থন্দর; মহুষ্ম মধ্যেও সেই নিয়ম। কিন্তু কোলদের দেখিলে তাহা বোধ হয় না, তাহাদের স্ত্রীজাতিরাই বলিষ্ঠা ও আন্চর্য্য কান্তিবিশিষ্টা। কিন্তু তাহাদের বয়ংপ্রাপ্ত পুরুষদের গায়ে থড়ি উঠিতেছে, চক্ষে মাছি উড়িতেছে, মুখে হাসি নাই, বেন সকলেরই জীবনীশক্তি কমিয়া আসিয়াছে। আমার বোধ হয় কোলজাতির ক্ষয় ধরিয়াছে। ব্যক্তিবিশেষের জীবনীশক্তি যেরপ কমিয়া যায়, জাতিবিশেষেবও জীবনীশক্তি সেইরপ ক্ষয়প্রাপ্ত হয়, ক্রমে ক্রমে লোপ পায়। মন্ত্রের মৃত্যু আছে, জাতিবও লোপ আছে।

এই পরগণার পর্কতে স্থানে স্থানে অম্বরেরা বাদ করে, আমি তাহাদের দেখি নাই, তাহারা কোলদের সহিত বা অন্ত কোন বন্ধু জাতির সহিত বাদ করে না। শুনিয়াছি, অন্তজাতীয় মহয় দেখিলে তাহারা পলায়; পর্কতের অতি নিভৃত স্থানে থাকে বলিয়া তাহাদের অহ্বসন্ধান করা কঠিন। তাহাদের সংখ্যা নিতান্ত অল্ল হইয়া পড়িয়াছে। প্রকালে যথন আর্য্যেরা প্রথমে ভারতবর্ষে আদেন, তথন অস্বর্গণ অতি প্রবল ও তাহাদের সংখ্যা অসীম ছিল। অস্বরেরা আদিয়া আর্য্যাণের গোরু কাড়িয়া লইয়া যাইত, ত্বত থাইয়া পলাইত, আর্যারা নিরুপায় হইয়া কেবল ইক্সকে ডাকিতেন, কথন কথন দলবল জ্টিয়া লাঠালাঠিও করিতেন। শেষে বহু কাল পরে যথন আর্য্যাণ উন্নত ও শক্তিসম্পার হইলেন, তথন অস্বর্গণকে তাড়াইয়াছিলেন। পরাজিত অস্বর্গণ ভাল ভাল স্থান আর্য্যদের ছাড়িয়া দিয়া আপনায়া স্থ্র্যম পাহাড় পর্কতে গিয়া বাদ স্থাপন করে। অস্তাবধি সেই পাহাডপর্কতে তাহারা আছে, কিছু আর তাহাদের বল বীর্য্য নাই: আর সে অসীম সংখ্যাও তাহাদের

নাই। এক্ষণে যেরপ অবস্থা, তাহাতে অস্ত্রকুল ধ্বংস হইরাছে বলিলেও অক্সায় হয় না; যে দশ পাঁচ জন এখানে সেখানে বাস করে, আর কিছু দিনের পর তাহারাও থাকিবে না।

জাতিলোপ মধ্যে মধ্যে হইয়া থাকে, অনেক আদিম জাতির লোপ হইয়া গিয়াছে, অ্যাপি হইতেছে। জাতিলোপের হেতু দর্শনবিদ্গণের মধ্যে কেহ কেহ বলেন যে, পরাজিত জাতিরা বিজ্ঞয়ী কর্তৃক বিতাডিত হইয়া অতি অযোগ্য স্থানে গিয়া বাস করিলে, পূর্বস্থানে যে সকল স্থবিধা ছিল, তাহার অভাবে ক্রমে তাহারা অবনত ও অবসয় হইয়া পড়ে। এ কথা অনেক স্থলে সত্য সন্দেহ নাই, অম্বরগণের পক্ষে তাহাই খাটিয়াছিল বোধ হয়। কিন্তু সাঁওতালেরাও এক সময় আর্য্যগণ কর্তৃক বিতাড়িত হইয়া দামিনীকোতে পলায়ন করিয়াছিল। সেই অবধি অনেক কাল তথায় বাস করে, অ্যাপিও তথায় থাস সাঁওতালেরা বাস করিতেছে, পূর্বাপেক্ষা তাহাদের যে কুলক্ষয় হইয়াছে, এমত শুনা যায় না।

মারকিন ও অক্সান্ত দেশে যেখানে সাহেবের। গিয়া রাজ্য স্থাপন করিয়াছেন, সেধানকার আদিমবাসীরা ক্রমে ক্রমে লোপ পাইতেছে, তাহার কারণ কিছুই অমুভব হয় না। রেড ইণ্ডিয়ান, নাটিক ইণ্ডিয়ান, নিউ জিলাণ্ডার, নিউ হলাণ্ডার, তাম্মানীয় প্রভৃতি কত জাতি লোপ পাইতেছে। মৌরিনামক আদিম জাতি বলিষ্ঠ, বুদ্ধিমান, কর্মাঠ বলিয়া পরিচিত, তাহারাও সাহেবদের অধিকারে ক্রমে লোপ পাইতেছে। ১৮৪৮ সালে তাহাদের সংখ্যা এক লক্ষ ছিল, বিশ বৎসর পরে ৩৮ হাজার হইয়া গিয়াছিল, এক্ষণে সে জাতির অবস্থা কি, তাহা জানি না। বোধ হয় এত দিনে লোপ পাইয়া থাকিবে, অথবা যদি এত দিন থাকে, তবে মতে সামান্ত অবস্থায় আছে। মৌরি মুর্বল নহে, তৎসম্বন্ধে এক জন শাহেৰ শিখিয়াছেন, 'He is the noblest of savages, not equalled by the best of the Red Indians." তথাপি এ জাতি লোপ পায় কেন ? ভূমি বলিবে সাহেবদের অত্যাচারে ? তাহা কলাচ নহে, ক্যানেভার অধিবাসী সম্বন্ধে সাহেবেরা কতই যত্ন করিয়াছিলেন, কিছুতেই তাহাদের কুলক্ষয় রক্ষা করিতে পারেন নাই। ভাক্তার পিকি শিখিয়াছেন যে, "In Canada for the last fifty years the Indians have been treated with paternal kindness but the wasting never stops • • • • The Government has built them houses, furnished them with ploughs, supplied them constantly with rifles, ammunition, and clothes, paid their medical attendants • • • but the result is merely this that their extinction goes on more slowly than it otherwise would." সমাজোপযোগী ভাল স্থান ভ্যাগ করিয়া বিপরীত স্থানে ত এই জাতিদেব যাইতে হয় নাই, ভবে তাহাদের কুললোপ হইল কেন ?

কেহ কেহ বলেন যে, সাহেবদের সংস্পর্শে দোষ আছে। প্রধান জাতির সংস্পর্শে আসিলে সামান্ত জাতিরা অবশ্য কতকটা উল্লয়ভঙ্গ ও অবসর হইরা পড়ে। এ কথার প্রত্যুত্তরে এক জন সাহেব লিথিয়াছেন যে, ভারতবর্ষে কতই সামান্ত জাতি বাস করে, কিন্তু খেতকায় জাতির সংস্পর্শে তাহাদের ত কুলবুদ্ধির ব্যাঘাত হয় না।

আমরা এ কথা সম্বন্ধে এই মান্ত বলিতে পারি যে, ভারতবর্ষের আদিম দাতিদের কুলক্ষ অনেক দিন আরম্ভ হইয়াছে, কিছু ইংরেজদের সমাগমের পর কোন জাতির ক্ষয় ধরিয়াছে, এমত নিশ্চয় বলিতে পারি না। তবে কোলদের সম্বন্ধে কিছু সন্দেহ করা যাইতে পারে, তাহার

কারণ, আর এক সময় সমালোচনা করা যাইবে। একণে এ সকল কথা যাউক, অনেকের নিকট ইহা শিবের গীত বোধ ছইবে। কিন্তু এ বয়সে যথন যাহা মনে হয়, তথনই তাহা বলিতে ইচ্ছা যায়; লোকের ভাল লাগিবে না, এ কথা মনে তথন থাকে না। যাহাই হউক, আগামী বারে সতর্ক হইব। কিন্তু যে কথার আলোচনা আরম্ভ করা গিয়াছিল, তাহা শেষ হয় নাই। ইচ্ছা ছিল, এই উপলক্ষে বালালীর কথা কিছু বলি। কিন্তু চারি দিকে বালালীর উন্নতি লইয়া বাহবা পড়িয়া গিয়াছে, বালালী ইংরেজী শিথিতেছে, উপাধি পাইতেছে, বিলাত যাইতেছে, বালালী সভ্যতার সোপানে উঠিতেছে, বালালীর আর ভাবনা কি ৽ এ সকল ত বাছিক ব্যাপার। বলসমাজের আভ্যন্তরিক ব্যাপার কি একবার অমুসন্ধান করিলে ভাল হয় না ৽ শুনিতেছি, গণনায় বলবাগীদের য়ংখ্যা বাড়িতেছে। বড়ই ভাল •

9

পূর্বে একবার শাতেছার" নামক পাহাড়ের উল্লেখ করিয়াছিলার।
সেই পাহাড়ের কথা আবার লিখিতে বসিয়াছি বলিয়া আমার আফলার
ছইতেছে। পুরাতন কথা বলিতে বড় স্থুখ, আবার বিশেষ স্থুখ এই যে,
আমি শ্রোতা পাইয়াছি। তিন চারিটি নিরীহ ভদ্রলোক, বোধ হর
উাহাদের বয়স হইয়া আসিতেছে, পুরাতন কথা বলিতে শীঘ্র আরম্ভ
করিবেন এমন উমেদ রাখেন, বঙ্গদর্শনে আমার লিখিত পালামৌ-পর্যাটন
পড়িয়াছেন, আবার ভাল বলিয়াছেন। প্রশংসা অতিরিক্তঃ ভূমি
প্রশংসা কর আর না কর, বৃদ্ধ বিসয়া তোমায় পুরাতন কথা শুনাবে,
ভূমি শুন বা না শুন, সে তোমায় শুনাবে, পুরাতন কথা এইয়পে বেকে

যার, সমাজের পুঁজি বাড়ে। আমার গল্পে কাহার পুঁজি বাড়িবে না, কেন না, আমার নিজের, পুঁজি নাই। তথাপি গল্প করি, তোমরা শুনিয়া আমায় চিরবাধিত কর।

নিত্য অপরায়ে আমি লাতেহার পাহাডের ক্রোড়ে গিয়া বসিতাম, তাঁবুতে শত কার্য পাকলেও আমি তাহা কেলিয়া যাইতাম; চারিটা বাজিলে আমি অস্থির হইতাম; কেন তাহা কথনও ভাবিতাম না; পাহাড়ে কিছুই নৃতন নাই; কাহার সহিত সাক্ষাৎ হইবে না, কোন গ্লম হইবে না, তথাপি কেন আমায় সেধানে যাইতে হইত জানি না। এখন দেখি, এ বেগ আমার একার নহে। যে সময়ে উঠানে ছায়া পড়ে, নিত্য সে সময় কুলবধ্র মন মাতিয়া উঠে, জল আনিতে যাইবে; জল আছে বলিলেও তাহারা জল ফেলিয়া জল আনিতে যাইবে; জলে যে যাইতে পাইল না, সে অভাগিনী। সে গৃহে বিসয়া দেখে উঠানে ছায়া পড়িতেছে, আকানে ছায়া পড়িতেছে, পৃথিবীর রং ফিবিতেছে, বাহির হইয়া সে তাহা দেখিতে পাইল না, তাহার কত হৃঃখ। বোধ হয়, আমিও পৃথিবীর রং ফেরা দেখিতে যাইতাম। কিন্তু আর একটু আছে, সেই নির্জন স্থানে মনকে একা পাইতাম, বালকের স্লায় মনের সহিত ক্রীড়া করিতাম।

এই পাহাডের ক্রোড অতি নির্জ্জন, কোপাও ছোট জঙ্গল নাই, সর্ব্বের ঘাস। অতি পরিষ্কার, তাহাও বাতাস আসিয়া নিত্য ঝাড়িয়া দেয়। মৌয়া গাছ তথায় বিশুর। কতকগুলি একব্রে গলাগলি করে বাস করে, আর কতকগুলি বিধবার স্থায় এখানে সেখানে একাকী থাকে। তাহারই মধ্যে একটিকে আমি বড় ভাল বাসিতাম, তাহার নাম "কুমারী" রাখিয়াছিলাম। কখন তাহার ফল কি ফুল হয় নাই; কিন্তু তাহার ছায়াবড় শীতল ছিল। আমি সেই ছায়ায় বসিয়া "ছুনিয়া" দেখিতাম।

এই উচ্চ স্থানে বসিলে পাঁচ সাত ক্রোশ পর্যন্ত দেখা বাইত। দুরে চারি
দিকে পাহাড়ের পরিথা, যেন সেইথানে পৃথিবীর শেষ হইরা গিয়াছে।
কৈই পরিথার নিমে গাঢ় ছায়া, অন্ধ অন্ধকার বলিলেও বলা যায়। তাহার
পর জঙ্গল। জঙ্গল নামিয়া ক্রমে স্পষ্ট হইরাছে। জঙ্গলের মধ্যে ছুই
একটি প্রাম হইতে ধীরে ধীরে ধুম উঠিতেছে, কোন প্রাম হইতে হয়ত
বিষয় ভাবে মাদল বাজিতেছে, তাহার পরে আমার তাঁরু, যেন একটি
খেত কপোতী জঙ্গলের মধ্যে একাকী বসিয়া কি ভাবিতেছে। আমি
অন্তমনত্ত্ব এই সকল দেখিতাম; আর ভাবিতাম, এই আমার "ত্নিরা।"

একদিন এই স্থানে প্রথে বসিয়া চারি দিক্ দেখিতেছি, হঠাৎ একটি লতার প্রতি দৃষ্টি পড়িল; তাহার একটি ডালে অনেক দিনের পর চারি পাঁচটি ফুল ফুটিয়াছিল। লতা আহলাদে তাহা আর গোপন করিতে গারে নাই, যেন কাহারে দেখাইবার জক্ত ডালটি বাডাইয়া দিয়াছিল। একটি কালোকোলো বড় গোচের ভ্রমর তাহার চারি দিকে ঘুবিয়া বেড়াইতেছিল; আর এক একবার সেই লতায় বসিতেছিল। লতা তাহাকে নারাজ, ভ্রমর বসিলেই অস্থির হইয়া মাধা নাড়িয়া উঠে। লতাকে এইরূপ সচেতনের স্থায় রঙ্গ করিতে দেখিয়া আমি হাসিতেছিলাম, এমত সময়ে আমার পশ্চাতে উচ্চারিত হইল,

"রাবে মহাৎ পরিহর হরি: পাদম্লে তবারং।"

আমি পশ্চাৎ ফিরিলাম, দেখিলাম কেহই নাই, চারি দিক্ চাহিলাম, কোপায়ও কেহ নাই। আমি আশ্চর্য্য হইয়া ভাবিতেছি, এমত সময়ে আবার আর এক দিকে শব্দিত হইল.

"রাধে মহাং" ইত্যাদি।

আমার শরীর রোমাঞ্চ হইল, আমি সেই দিকে কতক সভরে, কতক কৌতুহলপরবশে গেলাম। সে দিকে গিয়া আর কিছুই শুনিজে পাইলাম না। কিয়ৎ পরেই "কুমারীর" ডাল হইতে সেই শ্লোক আবার উচ্চারিত হইল, কিন্তু তথন শ্লোকের স্পষ্টতা আর পূর্ব্বমত বোধ হইল না, কেবল স্থর আর ছল্ম শুনা গেল। "কুমারীর" মূলে আসিয়া দেখি, হরিয়াল ঘূঘুর স্থায় একটি পক্ষী আর একটির নিকট মাথা নাড়িয়া এই ছন্দে আক্ষালন করিতে করিতে অগ্রসর হইতেছে, পক্ষিণী তাহাকে ডানা মারিয়া সরিয়া যাইতেছে, কথন কখন অন্থ ডালে গিয়া বসিতেছে। এবার আমার ল্রান্তি দূর হইল, আমি মলাক্রান্তাচ্ছলের একটিমাত্র শ্লোক জানিতাম; ছল্মটি উচ্চারণ মাত্রেই শ্লোকটি আমার মনে আসিয়াছিল, সঙ্গে সঙ্গে কর্ণেও তাহার কার্য্য হইয়াছিল, আমি তাহাই শুনিয়াছিলাম "রাধে মহ্যাং"। কিন্তু পক্ষী বর্ণ উচ্চারণ করে নাই, কেবল ছল্ম উচ্চারণ করিষাছিল। তাহা যাহাই হউক, আমি অবাক্ হইয়া পক্ষীর মূখে সংশ্বত ছল্ম শুনিতে লাগিলাম। প্রথমে মনে হইল, যিনি 'উদ্ধবদ্তাং' লিখিয়াছেন, তিনি হয়ত এই জাতি পক্ষীর নিকট ছল্ম পাইয়াছিলেন। শ্লোকটির সঙ্গে এই "কুঞ্জকীরাম্বাদের" বড স্বাস্কৃতি হইয়াছে। শ্লোকটি এই—

রাধে মহাৎ পরিহর হরিঃ পাদম্লে তবায়ং ।
ভাতং দৈবাদসদৃশমিদং বারমেকং ক্ষমস্ব ।
এতানাকর্ণয়ি নয়বন্ কুঞ্জকীরাম্বাদান ।
এভিঃ কুরৈর্বয়মবিরতং বঞ্চিতাঃ বঞ্চিতাঃ মঃ ।

উদ্ধব মথুবা হইতে বৃন্দাবনে আসিয়া রাধার কুঞ্জে উপস্থিত হইলে গোপীগণ আপনাদের ছঃথের কথা তাঁহার নিকট বলিতেছেন, এমত সময়ে কুঞ্জের একটা পক্ষী বৃক্ষশাথা হইতে বলিয়া উঠিল, বাধে আর রাগ করিও না। চেয়ে দেখ, স্বয়ং হরি তোমার পদতলে। দৈবাৎ যাহা হইয়া পিয়াছে, একবার তাহা ক্ষমা কর।" গোপীরা এত বার এই কথা রাধিকাকে বলিয়াছে যে, কুঞ্চ-পক্ষীরা তাহা শিথিয়াছিল।
যাহা শিথিয়াছিল, অর্থ না বুঝিয়া পক্ষীরা তাহা সর্বাদাই বলিত।
গোপীরা উদ্ধাবকে বলিলেন, "গুন্লে—কুঞ্জের ঐ পাথী কি বলিল—
ভন্লেণ একে বিধাতা আমাদের বঞ্চনা করেছেন, আবার দেখ, পোড়া
পক্ষীও কত দ্যাচেত।"

পক্ষী আবার বলিল, "রাধে মহ্যাং পরিহর হরিঃ পাদমূলে তবায়ং"। তাহাই বলিতেছিলাম, বিহলজনে বিহলের উক্তি বড় স্থানর হইয়াছিল।

ছন্দ কি গীত শিধাইলে অনেক পক্ষী তাহা শিথিতে পারে; কি ছন্দ যে কোন পন্ধীর মরে মাভাবিক আছে, তাহা আমি জানিতাম ন স্বতরাং বন্ত পন্ধীর মূথে ছন্দ শুনিয়া বড় চমৎক্রত হইয়াছিলাম। পন্ধীটির সঙ্গে কতই বেড়াইলাম, কত বার এই ছন্দ শুনিলাম, শেষ সন্ধ্যা হইলে তাঁবুতে ফিরিয়া আসিলাম। পথে আসিতে আসিতে মনে হইল, যদি এখানে কেহ ডারউইন সাহেবের ছাত্র থাকিতেন, তিনি ভাবিতেন, নিশ্চয়ই এ পন্দীটি রাধাকুঞ্জের শিক্ষিত পন্দীর বংশ, বৈজিক কারণে পূর্বপ্রস্থের অভ্যন্ত শ্লোক ইহার কঠে আপনি আসিয়াছে। বৈষ্ণবদের উচিত, এ বংশকে আপন আপন কুঞ্জে স্থান দেন। রাধাকুঞ্জের সকল গিয়াছে, সকল ফুরাইয়াছে, কেবল এই বংশ আছে। আমার ইচ্ছা আছে, একটি হরিয়াল পালন করি, দেখি সে "রাধে মন্ত্যুং পরিহর" বলে কি না বলে।

আর এক দিনের কথা বলি; তাহা হইলেই লাতেহার পাহাড়ের কথা আমার শেষ হয়। যেরপ নিত্য অপরাত্নে এই পাহাড়ে যাইতাম, সেইরপ আর এক দিন যাইতেছিলাম, পথে দেখি, একটি যুবা বীরদর্শে পাহাড়ের দিকে যাইতেছে, পশ্চাতে কতকগুলি স্ত্রীলোক তাহাকে সাধিতে সাধিতে সলে যাইতেছে। আমি ভাবিলাম, যথন স্ত্রীলোক

সাধিতেছে, তথন ব্বার রাগ নিশ্চর ভাতের উপর হইরাছে; আমি বালালী, স্থতরাং এ ভিন্ন আর কি অমুভব করিব ? এক কালে এরূপ রাগ নিজেও কত বার করিয়াছি, তাহাই অক্টের বীরদর্প বুঝিতে পারি।

যখন আমি নিকটবর্ত্তী হইলাম, তথন স্ত্রীলোকেরা নিরম্ভ হইয়া এক পার্শ্বে দাঁডাইল। বুতান্ত জিজ্ঞাসা করায় যুবা সদর্পে বলিল, "আমি বাঘ মারিতে যাইতেছি. এইমাত্র আমার গোরুকে বাবে মারিয়াছে। আমি ব্রাহ্মণ-সন্তান; সে বাঘ না মারিয়া কোন মুখে আর জল গ্রহণ করিব 🕈 আমি কিঞ্চিৎ অপ্রতিভ হইয়া বলিলাম, "চল, আমি তোমার সলে याहरू छि।" आमात अप्रहेरनार्य नगरम नमुक, शास नृष्ठे, शतिशारन कार्ष পেণ্ট্লন, বাস জাঁবুতে; মৃতরাং এ কথা না বলিলে ভাল দেখায় না, বিশেষতঃ অনৈকে আমায় সাহেব বলিয়া জানে, অতএব সাহেবি ধরণে চলিলাম. কিন্তু নি:সংকাচচিত্তে। আমি স্বভাবত: বড ভীত, তাহা বলিয়া ব্যাঘ্র ভল্লক সম্বন্ধে আমার কথন ভয় হয় নাই। বৃদ্ধ শিকারীরা কত দিন পাহাডে একাকী যাইতে আমায় নিষেধ করিয়াছে, কিন্তু আমি তাহা কথনও গ্রাহ্ম করি নাই, নিত্য একাকী যাইতাম: বাঘ আগিবে. আমায় ধরিবে, আমায় থাইবে, এ সকল কথা কথনও আমার মনে আসিত না। কেন আসিত না, তাহা আমি এখনও বুঝিতে পারি না। সৈনিক পুরুষদের মধ্যে অনেকে আপনার ছায়া দেথিয়া ভয় পায়, অ্পচ অমান বদনে রণ-ক্ষেত্রে গিয়া রণ করে। গুলি কি ভরবার তাহার অক্সে व्यविष्ठे हहेत्व. এ कथा जाहारमत मत्न चाहरम ना। यज मिन जाहारमत মনে এ কথা না আইসে, তত দিন লোকের নিকট তাহারা সাহসী; বে বিপদ্ না বুঝে, সেই সাহসিক। আদিম অবস্থায় সকল পুরুষই সাহসী ছিল, তাহাদের তথন ফলাফলজ্ঞান হয় নাই। জকলীদের মধ্যে অতাপি ধনশা যার, সকলেই সাহসী, ইউরোপীয় সভ্যদের অপেকাও অনেক অংশে সাহসী; হেতু ফলাফলবোধ নাই। আমি তাহাই আমার সাহসের বিশেষ গৌরব করি না। সভ্যতার সঙ্গে সাহসের ভাগ কমিয়া আইসে; পেনাল কোড যত ভাল হয়, সাহস তত অন্তর্হিত হয়। এখন এ সকল কচকচি যাক।

ষুবার সঙ্গে কতক দুর পেলে সে আমায় বলিল, "বাঘটি আমি - স্বহস্তে মারিব। "আমি হাদিয়া সম্মত হইলাম। যুবা আর কোন কথা না বলিয়া চলিল। তথন হইতে।নজের প্রতি আমার কিঞ্ছিৎ ভাল वामात मकात हरेल। "बहल्ड मातिव" এই कथात त्यारेशाहिल त्य, প্রহস্তে বাঘ মরা স্তব: আমি সাহেব্রেশধারী, অবশ্য বাঘ মারিলে মারিতে পারি, যুবা এ কণা নিশ্চয়ই ভাবিয়াছিল, তাহাতেই আমি কুতার্থ হইয়াছিলাম। তাহার পর কতক দুর গিয়া উভয়ৈ পাহাড়ে উঠিতে লাগিলাম। ধুবা অগ্রে, আমি পশ্চাতে। যুবার স্কন্ধে টাঙ্গী, নে একবার তাহা স্কন্ধ হইতে নামাইয়া তীক্ষতা পরীক্ষা করিয়া দেখিল, তাহার পর কতক দুর গিয়া মৃত্যুরে আমাকে বলিল, আপনি জুতা थूनून, भक्त रहेराज्ह । जामि जुला थूनिया थानि পाय हिनएल नाशिनाम, স্থাবার কতক দুর গিয়া বলিল, "আপনি এইখানে দাঁড়ান, আমি একবার অমুসন্ধান করিয়া আসি।" আমি দাঁড়াইয়া থাকিলাম, যুবা চলিয়া পেল। প্রায় দণ্ডেক পরে যুবা আসিয়া অতি প্রফুল্লবদনে বলিল, শ্হইয়াছে, সন্ধান পাইয়াছি, শীঘ্ৰ আস্কুন, বাঘ নিদ্ৰা যাইতেছে।" আমি সঙ্গে গিয়া দেখি, পাহাড়ের এক স্থানে প্রকাণ্ড দীঘিকার ভায় একটি গর্ত্ত -বা গুহা আছে, তাহার মধ্যস্বানে প্রস্তরনিশ্বিত একটি কুটীর, চতু:পার্শ্বস্থ স্থান তাহার প্রাঙ্গণস্বরূপ। যুবা সেই গর্ক্তের নিকটে এক স্থানে দাঁড়াইয়া স্মতি সাবধানে ব্যাঘ্র দেখাইল। প্রাঞ্গণের এক পার্ম্মে ব্যাঘ্র নিরীছ ভাল

মাছবের স্থায় চোপ বৃজিয়া আছে, মুপের নিকট হুলর নধরসংযুক্ত
একটি থাবা দর্পণের স্থায় ধরিয়া নিদ্রা যাইতেছে। বোধ হয়, নিদ্রার
পূর্বে থাবাটি একবার চাটিয়াছিল। যে দিকে ব্যাঘ্র নিদ্রিত ছিল, য়ুবা
সেই দিকে চলিল। আমায় বলিল, "মাণা নত করিয়! আহ্নন, নতুবা
প্রাক্তণে ছায়া পড়িবে।" তদহুসারে আমি নতশিরে চলিলাম; শেষ
একথানি বৃহৎ প্রস্তরে হাত দিয়া বলিল, "আহ্বন, এইথানি ঠেলিয়া
তুলি," উভয়ে প্রস্তর্থানিকে স্থানচ্যুত করিলাম। তাহার পর য়ুবা
একা তাহা ঠেলিয়া গর্জের প্রাস্তে নিঃশক্ষে দইয়া গেল, একবার ব্যাঘ্রের
প্রতি চাছিল, তাহার পর প্রস্তর ঘোর রবে প্রালণে পড়িল; শক্ষে কি
আঘাতে তাহা ঠিক জানি না, ব্যাঘ্র উঠিয়া দাঁড়াইয়াছিল; তাহার পর
পড়িয়া গেল। এ নিদ্রা আর ভাঙিল না। পর-দিবস বাহকস্কন্ধে ব্যাঘ্রটি
আমার তাঁবু পর্যান্ত আসিয়াছিলেন; কিন্তু তথন তিনি মহানিদ্রাচ্ছয়
বলিয়া বিশেষ কোন প্রকার আলাপ হইল না।

8

আবার পালামৌর কথা লিখিতে বসিয়াছি; কিন্ধ ভাবিতেছি, এবার কি লিখি! লিখিবার বিষয় এখন ত কিছুই মনে হয় না, অপচ কিছু না কিছু লিখিতে হইতেছে। বাঘের পরিচয় ত আর ভাল লাগে না; পাহাড় জললের কথাও হইয়া গিয়াছে, তবে আর লিখিবার আছে কি! পাহাড, জলল, বাঘ, এই লইয়াই পালামৌ। যে সকল ব্যক্তিরা তথায় বাস করে, তাহারা জললী, কুৎসিত, কলাকার জানওয়ার, তাহাদের পরিচয় লেখা রুখা।

किन्छ आवात मरन इस, भागारमी जन्नरम किहू हे अनत नारे, এ कथा

विशासक विश्वास कि विष्य कि विषय कि विषय कि विषय कि विषय कि विषय कि विश्वास कि विषय कि विश्वास कि वि विश्वास कि विश्वास कि विश्वास कि विश्वास कि विश्वास कि विश्वास क

এক দিন সন্ধ্যার পর চিকপর্দা ফেলিয়া তাঁবুতে একা বসিয়া সাহেবী চল্পে কুরুরী লইয়া জীড়া করিতেছি, এমত সময় এক জন কে আসিয়া বাহির হইতে আমাকে ডাকিল, "থাঁ সাহেব!" আমার সর্কানীর জ্বলিয়া উঠিল। এখন হাসি পায়, কিন্তু তখন বড়ই রাগ হইয়াছিল। রাগ হইবার অনেক কারণও ছিল; কারণ নং এক এই যে, আমি মান্ত ব্যক্তি; আমাকে ডাকিবার সাধ্য কাহার ? আমি যাহার অধীন, অথবা যিনি আমা অপেকা অতি প্রধান, কিম্বা যিনি আমার বিশেষ আত্মীয়, কবল তিনিই আমাকে ডাকিতে পারেন। অন্ত লোকে "ওম্বন" বলিলে সন্ত হয় না।

কাবণ নং ছুই যে, আমাকে "থা সাহেব" বলিয়াছে, বরং "থা বাহাত্বর" বলিলে কতক সহ্থ করিতে পারিতাম, ভাবিতাম, হয়ত লোকটা আমাকে মুছলমান বিবেচনা করিয়াছে, কিন্তু পদের অগৌরব করে নাই। "থা সাহেব" অর্থে যাহাই হউক, ব্যবহারে তাহা আমাদের "বোস মশায়" বা "দাস মশায়" অপেক্ষা অধিক মান্তের উপাধি নহে। হারম্যান কোম্পানি যাহার কাপড় সেলাই করে, ফরাসী দেশে যাহার ছুড়া সেলাই হয়, তাহাকে "বোস মহাশয়" বা "দাস মহাশয়" বলিলে সহ্থ হইবে কেন ? বাবু মহাশয় বলিলেও মন উঠে না। অতএব স্থির করিলাম, এ ব্যক্তি যেই হউক, আমাকে ভুচ্ছ করিয়াছে, আমাকে অপমান করিয়াছে।

সেই মুহুর্দ্তে তাহাকে ইহার বিশেষ প্রতিফল পাইতে হইত, কিন্তু "হারামজাদ্" "বদ্জাত" প্রভৃতি সাহেবস্বভাবস্থলভ গালি ব্যতীত আর তাহাকে কিছুই দিই নাই, এই আমার বাহাছরি। বোধ হয়, সে রাত্রে বঁড় শীত পড়িয়াছিল, তাহাই তাঁবুর বাহিরে মাইতে সাহস করি নাই।
আগস্কক গালি থাইয়া আর কোন উত্তর করিল না; বোধ হয় চলিয়া
গেল। আমি চিরকাল জানি, যে গালি থায়, সে হয় ভয়ে মিনতি করে,
নতুবা গালি অকারণ দেওয়া হইয়াছে প্রতিপন্ন করিবার নিমিত্ত তর্ক
করে; তাহা কিছুই না করায়, আমি ভাবিলায়, এ ব্যক্তি চমৎকার
লোক। সেও হয়ত আমাকে ভাবিল "চমৎকাব লোক"। নাম জানে
না, পদ জানে না, কি বলিয়া ডাকিবে ভাহা জানে না; প্রতরাং দেশীয়
প্রথা অহুসারে সম্রম করিয়া 'থাঁ সাহেব' বলিয়া ডাকিয়াছে, ভাহার
উত্তরে যে 'হারামজান' বলিয়া গালি দেয়, তাহাকে "চমৎকার লোক"
ব্যতীত আর কি মনে করিবে ?

দণ্ডেক পরে আমার "থানসামা বাবু" তাঁবুর দারে আসিয়া ঈবৎ কণ্ঠকভূয়নশন্ধ দারা আপনার আগমনবার্ত্তা জানাইল। আমার তথনও রাগ আছে, "থানসামা বাবু"ও তাহা জানিত, এই জন্ত কলিকা-হচ্ছে তাঁবুতে প্রবেশ করিল, কিন্তু অগ্রসর হইল না, দারের নিকট দাঁড়াইয়া অতি গল্ডীরভাবে কলিকায় ফুঁ দিতে লাগিল, আমি তাহার মুখের প্রতি চাহিয়া ভাবিতেছি, কতক্ষণে কলিকা আলবোলায় বসাইয়া দিবে, এমন সময়ে দারের পার্শ্বে কি নড়িল, চাহিয়া দেখিলাম সে দিকে কিছুই নাই, কেবল নীল আকাশে নক্ষত্র জলিতেছে; তাহার পরেই দেখি, ফুইটি অস্পষ্ট মহুত্বমূর্ত্তি দাঁড়াইয়া আছে, টেবিলের বাতি সরাইলাম, আলোক তাহাদের অলে পভিল। দেখিলামক্ত একটি ক্রম আবক্ষ শ্বেভ শাশ্রতে পরিপ্লুত, মাথায় প্রকাণ্ড পাগড়ি, তাহার পার্শ্বে একটি স্ত্রীলোক বোধ হয় যেন যুবতী। আমি তাহাদের প্রতি চাহিবামাত্র উভয়ে দারের নিকট অগ্রসব হইয়া যোড়হস্তে নতশিরে আমায় সেলাম করিয়া দাঁড়াইল। যুবতীর মুখ দেখিয়া বোধ হইল যেন বড় ভয় পাইয়াছে, অধচ ওঠে ক্রিবং

হাসি আছে। তাহার যাম জ্র দেখিয়া আমার মনে হইল যেন অডি উর্দ্ধে নীল আকাশে কোন বৃহৎ পক্ষী পক্ষ বিস্তার করিয়া ভাসিতেছে। আমি অনিমিষ লোচনে অন্ধরী দেখিতে লাগিলাম; কেন আসিয়াছে, কোপায় বাড়ী. এ কথা তখন মনে আসিল না। আমি কেবল তাহার রূপ দেখিতে লাগিলাম, তাহাকে দেখিয়াই প্রথমে একটি রূপবতী পক্ষিণী মনে পড়িল: গেলোখালি "মোহনায়" যেখানে ইংরেজেরা প্রথম উপনিবাস ত্বাপন করেন, সেইথানে একদিন অপরাত্নে বন্দুক ক্ষমে পক্ষী শিকার করিতে গিয়াছিলাম, তথায় কোন বুক্ষের শুষ্ক ডালে একটি ক্ষুদ্র পক্ষী অতি বিষণ্ণভাবে বসিয়াছিল, আমি তাহার সম্মুখে গিয়া দাঁড়াইলাম. আমায় দেখিয়া পক্ষী উড়িল না. মাথা হেলাইয়া আমায় দেখিতে লাগিল। ভাবিলাম, "জঙ্গলী পাখী হয়ত কথন মাত্ম্ব দেখে নাই. দেখিলে বিশাস্ঘাতককে চিনিত।" চিনাইবার নিমিত্ত আমি হাসিয়া বন্দুক তুলিলাম: তবু পক্ষী উড়িল না, বুক পাতিয়া আমার মুখপ্রতি চাহিয়া রহিল। আমি অপ্রতিভ হইলাম, তথন ধীরে ধীরে বন্দুক নামাইয়া অনিমিষলোচনে পক্ষীকে দেখিতে লাগিলাম; তাহার কি আশ্চর্যা রূপ। সেই পক্ষিণীতে যে রূপরাশি দেখিয়াছিলাম, এই যুবতীতে ঠিক ভাহাই দেখিলাম। আমি কথন কবির চক্ষে রূপ দেখি নাই. চিরকাল বালকের মত রূপ দেখিয়া থাকি, এই জন্ম আমি যাহা দেখি. তাহা অন্তকে বুঝাইতে পারি না। রূপ যে কি জিনিস, রূপের আকার কি. শরীরের কোন কোন স্থানে তাহার বাসা, এ সকল বার্তা আমাদের বঙ্গকবিরা বিশেষ জানেন, এই জন্ম তাঁহারা অঙ্গ বাছিয়া বাছিয়া বর্ণনা করিতে পারেন, হূর্ভাগ্যবশত: আমি তাহা পারি না। তাহার কারণ, আমি কথন অঙ্গ বাছিয়া রূপ তল্লাস করি নাই। আমি যে প্রকারে ক্লপ দেখি, নির্লজ্জ হইয়া তাহা বলিতে পারি। একবাব আমি হুই

বৎসরের একটি শিশু গৃহে রাখিয়া বিদেশে গিয়াছিলাম। শিশুকে সর্বাদাই মনে হইত, তাহার ফায় রূপ আর কাহারও দেখিতে পাইতাম না। অনেক দিনের পর একটি ছাগশিশুতে সেই রূপরাশি দেখিয়া আহলাদে তাহাকে বুকে করিয়াছিলাম। আমার সেই চকু! আমিরপরাশি কি বুঝিব ? তথাপি যুবতীকে দেখিতে লাগিলাম।

বাল্যকালে আমার মনে হইত যে, ভূত প্রেত যে প্রকার নিজে দেহহীন, অক্টের দেহ আবির্ভাবে বিকাশ পায়, রূপও সেই প্রকার অক্টেদেহ অবলম্বন করিয়া প্রকাশ পায়, কিন্তু প্রভেদ এই যে, ভূতের আশ্রয় কেবল মন্থা, বিশেষত: মানবী। কিন্তু বৃক্ষ, পল্লব, নদ ও নদী প্রভৃতি সকলেই রূপ আশ্রয় করে। যুবতীতে যে রূপ, লতায় সেই রূপ, নদাতেও সেই রূপ, পক্ষীতেও সেই রূপ, ছাগেও সেই রূপ, লতায় সেই রূপ, ছাগেও সেই রূপ, গুতরাং রূপ এক, তবে পাত্র-ভেদ। আমি পাত্র দেখিয়া ভূলি না; দেহ দেখিয়া, ভূলি না; ভূলি কেবল রূপে। সেরূপ, লতায় পাক অথবা যুবতীতে থাক, আমার মনের চক্ষে তাহার কোন প্রভেদ দেখি না। অনেকের এই প্রকার ক্ষাচিবিকার আছে। যাহারা বলেন, যুবতীর দেহ দেখিয়া ভূলিয়াছেন, তাঁহাদের মিথ্যা কথা।

আমি যুবতীকে দেখিতেছি, এমত সময় আমার ধানসামা বাবু বলিল, এরা বাই, এরাই তথন থাঁ সাহেব বলিয়া ডাকিয়াছিল।" শুনিবামাক্র আবার রাগ পূর্ব্বমত গজ্জিয়া উঠিল, চীৎকার করিয়া আমি তাহাদের তাড়াইয়া দিলাম। সেই অবধি আর তাহাদের কথা কেহ আমায় বলে নাই। পর-দিবস অপরাহে দেখি, এক বটতলায় ছোট বড় কতকগুলা জ্বীলোক বসিয়া আছে, নিকটে হুই একটা "বেতো" ঘোড়া চরিতেছে জ্বিজ্ঞাসা করায় জানিলাম, তাহারাও "বাই"; ব্যয় লাঘব করিবার নিমিন্ত তাহারা পালামে) দিয়া ঘাইতেছে, এই সময় পূর্ব্বরাত্রের বাইবে

আমার শরণ হইল, তাহার গীত শুনিব মনে করিয়া তাহাকে ডাকিডে পাঠাইলাম। কিছ লোক ফিরিয়া আসিয়া বলিল, অতি প্রভূাষে সে চলিয়া গিয়াছে, আমি আর কোন কথা কহিলাম না দেখিয়া এক জন রাজপুত প্রতিবাসী বলিল, "সে কাঁদিয়া গিয়াছে।"

আ। কেন १

প্রা। এই জন্মল দিয়া আসিতে আসিতে তাহার সন্থীরা সকলে মরিয়াছে, মাত্র এক জন বৃদ্ধ সঙ্গে ছিল, "ধরচা"ও ফুরাইয়াছে। ছুই দিন উপবাস করিয়াছে, আরও কত দিন উপবাস করিতে হয় বলা যায় না। এ জন্মল পাহাড় মধ্যে কোথা ভিক্ষা পাইবে ? আপনার নিকট ভিক্ষার নিমিত্ত আসিয়াছিল, আপনিও ভিক্ষা দেন নাই।

এ কথা শুনিয়া আমার কট্ট হইল, তাহার বিপদ্ কতক অমুভব ক্রিতে পারিলাম, নিজে সেই অবস্থায় পড়িলে কি যন্ত্রণা পাইতাম, তাহা করনা করিতে লাগিলাম। জললে অরাভাব, আর অপার নদীতে নৌকাড়বি একই প্রকার। আমি তাহাকে অনায়াসে হই পাঁচ টাকা দিতে পারিতাম, তাহাতে নিজের কোন ক্ষতি হইত না; অথচ সে রক্ষা পাইত। আমি তাহাকে উদ্ধার করিলাম না, তাড়াইয়া দিলাম; এ নিষ্ঠ্রতার ফল এক দিন আমায় অবশু পাইতে হইবে, এরূপ কথা আমার স্কাদা মনে হইত। হই চারি দিনের পর একটি সাহেবের সহিত আমার দেখা হইল, তিনি দশ জোশ দ্রে একা থাকিতেন, গল্ল করিবার নিমন্ত মধ্যে মধ্যে আমার তাবুতে আসিতেন। গল্ল করিতে করিতে আমি তাহাকে ব্রতীর কথা বলিলাম, তিনি কিয়ৎক্ষণ রহস্ত করিলেন, তাহার পর বলিলেন, আমি জীলোকটির কথা শুনিয়াছি; সে এ জলল অতিক্রম করিতে পারে নাই, পথেই মরিয়াছে; এ কথা সত্যই হউক বা মিখ্যাই হউক, আমরা বড়ই কট্ট হইল; আমি কেবল অহকারের

চাতুরীতে পড়িয়া "ঝাঁ সাহেব" কথায় চটিয়াছিলাম। তথন জানিতান না যে, এক দিন আপনার অহঙ্কারে আপনি ছাসিব।

সাহেবকে বিদায় দিয়া অপরাহে যুবতীর কথা ভাবিতে ভাবিতে পাহাড়ের দিকে যাইতেছিলাম, পথিমধ্যে কতকগুলি কোলকস্থার সহিত সাক্ষাৎ হইল, তাহারা "দাড়ি" হইতে জল ভূলিতেছিল। এই অঞ্চলে জ্ঞাশয় একেবারে নাই, নদী শীতকালে একেবারে ওক্ষপ্রায় হইয়া যায়, স্তরাং প্রাম্য লোকেরা এক এক স্থানে পাতকুষার আকারে ক্ষ্পু খাদ খনন করে—তাহা তুই হাতের অধিক গভীর করিতে হয় না—দেই খাদে জল ক্রমে ক্রেইয়া জমে। আট দশ কলস ভূলিলে আর কিছু থাকে না, আবার জল ক্রমে আসিয়া জমে। এই ক্ষ্পু থাদগুলিকে দাড়িবলে।

কোলকন্সারা আমাকে দেখিয়া দাঁড়াইল। তাহাদের মধ্যে একটি লছোনরী—সর্বাপেকা বয়োজ্যেষ্ঠা—মাথায় পূর্ণ কলস হুই হস্তে ধরিয়া হাশুমুথে আমায় বলিল, রাত্রে নাচ দেখিতে আসিবেন? আমি মাথা হেলাইয়া স্বীকার করিলাম, অমনি সকলে হাসিয়া উঠিল। কোলের যুবতীরা যত হাসে, যত নাচে, বোধ হয় পৃথিবীর আর কোন জ্বাতির কন্সারা তত হাসিতে নাচিতে পারে না; আমাদের ত্রস্ত ছেলেরা তাহার শতাংশ পারে না।

সন্ধ্যার পর আমি নৃত্য দেখিতে গেলাম; গ্রামের প্রাপ্তভাগে এক বটবৃক্ষতলে গ্রামন্থ যুবারা সমৃদয়ই আসিয়া একল হইয়াছে। তাহারা "খোপা" বাধিয়াছে, তাহাতে হই তিনথানি কাঠের "চিক্লণী" সাজাইয়াছে। কেহ মাদল আনিয়াছে, কেহ বা লম্বা লাঠি আনিয়াছে, রিজ্জহন্তে কেহই আসে নাই; বয়সের দোবে সকলেরই দেহ চঞ্চল, সকলেই নানা ভলীতে আপন আপন বলবীগ্য দেখাইতেছে। বুদ্ধের। বৃক্ষমূলে উচ্চ মুনায় মঞ্চের উপর জড়বং বসিয়া আছে, তাহাদের জ্ঞান্ধ প্রায় স্কন্ধ ছাড়াইয়াছে, তাহারা বসিয়া নানা ভঙ্গীতে কেবল ওঠকীড়া করিতেছে, আমি গিয়া তাহাদের পার্শ্বে বসিলাম।

এই সময় দলে দলে প্রামন্থ যুবতীরা আসিয়া জমিতে লাগিল; তাহারা আসিয়াই যুবাদিগের প্রতি উপহাস আরম্ভ করিল, সঙ্গে সঙ্গে হাসির ঘটা পড়িয়া গেল। উপহাস আমি কিছুই বুঝিতে পারিলাম না; কেবল অহভবে স্থির করিলাম যে, যুবারা ঠিকিয়া গেল। ঠকিবার কথা, যুবা দশ বারটি, কিন্তু যুবতীরা প্রায় চল্লিশ জন, সেই চল্লিশ জনে হাসিলে হাইলভের পণ্টন ঠকে।

হাস্ত উপহাস্ত শেষ হইলে, নৃত্যের উত্যোগ আরম্ভ হইল। যুবতী সকলে হাত ধরাধরি করিয়া অর্দ্ধচন্দ্রতি রেখা বিভাস করিয়া দাঁড়াইল। দেখিতে বড় চমৎকার হইল। সকলগুলিই সম উচ্চ, সকলগুলিই পাপুরে কাল; সকলেরই অনাবৃত দেহ; সকলের সেই অনাবৃত বক্ষে আরসির ধুক্ধুকি চন্দ্রকিরণে এক একবার জ্বলিয়া উঠিতেছে। আবার সকলের মাধায় বনপুপা, কর্ণে বনপুপা, ওঠে হাসি। সকলেই আহ্লাদে পরিপূর্ণ, আহ্লাদে চঞ্চল, যেন তেজঃপুঞ্জ অধ্যের ভাষা সকলেই দেহবেগ সংযম করিতেছে।

সম্বে যুবারা দাঁড়াইরা, যুবাদের পশ্চাতে মুন্ময়মঞ্চোপরি বৃদ্ধেরা এবং তৎসক্ষে এই নরাধ্য। বৃদ্ধেরা ইন্সিত করিলে যুবাদের দলে মাদল বাজিল, অমনি যুবতীদের দেহ যেন শিহরিয়া উঠিল। যদি দেহের কোলাহল থাকে, তবে যুবতীদের দেহে সেই কোলাহল পড়িয়া গেল, পরেই তাহারা নৃত্য আরম্ভ করিল। তাহাদের নৃত্য আমাদের চক্ষেন্তন; তাহারা তালে তালে পা ফেলিতেছে, অথচ কেহ চলে না; দোলে না, টলে না। যে যেখানে দাঁড়াইয়াছিল, সে সেইখানেই

দীড়াইয়া তালে তালে পা ফেলিতে লাগিল, তাহাদের মাথার ফুলগুলি নাচিতে লাগিল, বুকের ধুক্ধুকি ছলিতে লাগিল।

নৃত্য আরম্ভ হইলে পর একজন বৃদ্ধ মঞ্চ হইতে কম্পিতকণ্ঠে একটি গীতের "মহড়া" আরম্ভ করিল, অমনি যুবারা সেই গীত উচৈঃ হবের গাইয়া উঠিল, সঙ্গে সঙ্গে যুবতীরা তীত্র তানে "ধুয়া" ধরিল। যুবতীদের ম্বের ঢেউ নিকটের পাহাড়ে গিয়া লাগিতে লাগিল। আমার তথন স্পষ্ট বোধ হইতে লাগিল, যেন হুর কথন পাহাড়ের মূল পর্যাস্ত, কথন বা পাহাড়ের বক্ষ পর্যাস্ত গিয়া ঠেকিতেছে। তাল পাহাড়ে ঠেকা অনেকের নিকট রহভের কথা, কিছ আমার নিকট তাহা নহে, আমার লেখা পড়িতে গেলে এরপ প্রলাপবাক্য মধ্যে মধ্যে সঞ্চ করিতে হইবে।

যুবতীরা তালে তালে নাচিতেছে, তাহাদেব মাপার বনফুল সেই সঙ্গে উঠিতেছে নামিতেছে, আবার সেই ফুলেব ছটি একটি ঝরিয়া ভাহাদের স্বন্ধে পড়িতেছে। শীতকাল, নিকটে ছই তিন স্থানে হ হু করিয়া অয়ি জলিতেছে, অয়ির আলোকে নর্ত্তকীদের বর্ণ আরও কাল দেখাইতেছে; তাহারা তালে তালে নাচিতেছে, নাচিতে ক্লের পাপড়ির ভায় সকলে এক এক বার "চিতিয়া" পড়িতেছে; আকাশ হইতে চক্স তাহা দেখিয়া হাসিতেছে, আর বটমুলের অন্ধকারে বিসয়া আমি হাসিতেছি।

ন্তার শেষ পর্যান্ত পাকিতে পারিলাম না; বড় শীত; অধিক ক্ষণ পাকা গেল না।

क्लालं नुष्ण मध्यक्ष यश्किकिश वला इहेबाएइ, এवाब छाहारमञ বিবাহের পরিচয় দিতে ইচ্ছা হইতেছে। কোলের অনেক শাখা আছে। আমার স্বরণ নাই, বোধ হয় যেন উরাঙ, মুণ্ডা, থেরওয়ার এবং দোলাক এই চারি ভাতি তাহার মধ্যে প্রধান। ইহার এক জাতির বিবাহে আমি বর্যালী হইয়া কতক দূর গিয়াছিলান। বরকর্তা আমার পালকী লইয়া গেল. কিন্তু আমায় নিমন্ত্রণ করিল না; ভাবিলাম-না করুক, আমি त्रवाहरू याहेव। त्रहे चिंचियात्र चनदाद्ध नत्य माँ एविया पाकिनाय। কিছুক্রণ পরে দেখি, পাল্কীতে বর আসিতেছে। সঙ্গে দশ বার জন পুরুষ আর পাঁচ ছয় জন যুবতী, যুবতীরাও বর্ষাত্রী। পুরুষেরা আমায় কেহই ভাকিল না. স্ত্রীলোকের চকুলজ্জা আছে, তাহারা হাসিয়া আমার ভাকিল, আমিও হাসিয়া তাহাদের সঙ্গে চলিলাম, কিছু অধিক দুর राहेट भातिमाम ना, जाहाता राज्ञभ त्क क्लाहेशा, मूच जूनिशा, ताइ ঠেলিয়া মহাদত্তে চলিতেছিল, আমি চুর্বল বাঙ্গালী, আমার সে দ্তু, সে শক্তি কোথায় ? স্থতরাং ক্লতক দূর গিয়া পিছাইলাম ; তাহারা তাহা লক্ষ্য করিল না, হয়ত দেখিয়াও দেখিল না ; আমি বাঁচিলাম। প্রপ্রান্থে এক প্রস্তরন্ত,পে বসিয়া ঘর্ম মুছিতে লাগিলাম, আর রাগভরে পাথুরে মেয়েওলাকে গালি দিতে লাগিলাম। তাহাদিগকে সেপাই বলিলাম, সিছেশ্বরীর পাল বলিলাম, আর কত কি বলিলাম। আর একবার বহু পূর্বে এইরূপ গালি দিয়াছিলাম। একদিন বেলা ছুই প্রহরের সময় টিটাগড়ের বাগানে "লসিংটন লজ" হইতে গজেব্রুগমনে আমি আসিতেছিলাম—তথন রেলওয়ে ছিল না, স্নতরাং এখনকার মত বেগে প্ৰথ চলা বালালীর মধ্যে বড় ফেসন হয় নাই—আসিতে আসিতে পশ্চাতে

একটা অল্ল টক টক শব্দ শুনিতে পাইলাম। ফিরিয়া দেখি গবর্ণর জেনেরল কাউন্সলের অমৃক মেম্বারের কুলক্তা একা আসিতেছেন। আমি তথ্ন বালক, যোড়শ বৎসরের অধিক আমার বয়স নতে, স্বতরাং বয়সের মত শ্বির করিলাম, স্ত্রীলোকের নিকট পিছাইয়া পড়া হইবে না. অতএব যথাসাধ্য চলিতে লাগিলাম। হয়ত ঘুবতীও তাহা বুঝিলেন। আর একটু অধিক বয়স হইলে এ দিকে জাঁহার মন যাইত না। তিনি নিজে অন্নবয়ন্তা: আমার অপেকা কিঞ্জিৎমাত্তা বয়োজ্যেষ্ঠা, স্নতরাং এই উপলক্ষে বাইচ থেলার আমোদ জাঁহার মনে আসা সম্ভব। সেই জক্ত একট্ট যেন তিনি জোরে বাহিতে লাগিলেন। দেখিতে দেখিতে পশ্চিমে মেঘের মত আমাকে ছাড়াইয়া গেলেন, যেন সেই সঙ্গে একটু "ছুয়ো" দিয়া গেলেন.—অবশ্র তাহা মনে মনে, জাঁহার ওর্গপ্রান্তে একট হাসি ছিল, তাহাই বলিতেছি। আমি লজ্জিত হইয়া নিকটম্ব বটমূলে বসিমা প্রনারীদের উপর রাগ করিয়া নানা কথা বলিতে লাগিলাম। যাহার। এত জোরে পথ চলে, তাহারা আবার কোমলান্দী ? খোসামুদেরা বলে, তাহাদের অলকদাম সরাইবার নিমিত্ত বায়ু ধীরে ধীরে বহে। কলাগাছে ঝড়, আর শিমুল গাছে সমীরণ ?

সে সকল রাগের কথা এখন যাক, যে হারে, সেই রাগে। কোলের কথা হইতেছিল। তাহাদের সকল জাতির মধ্যে একরূপ বিবাহ নহে। এক জাতি কোল আছে, তাহারা উরাঙ কি, কি তাহা শারণ নাই, তাহাদের বিবাহপ্রণা অতি পুরাতন। তাহাদের প্রত্যেক প্রামের প্রাস্থে একথানি করিয়া বড় ঘর থাকে। সেই ঘরে সন্ধ্যার পর একে একে প্রামের সম্দায় কুমারীরা আসিয়া উপন্থিত হয়, সেই ঘর তাহাদের ভিপো। বিবাহযোগ্যা হইলে আর তাহারা পিতৃগৃহে রাজি যাপন করিতে পায় না। সকলে উপন্থিত হইয়া শারন করিলে প্রামের

শবিবাহিত ব্বারা ক্রমে ক্রমে সকলে সেই বরের নিকটে আসিয়া রসিকতা আরম্ভ করে; কেছ দীত গার, কেছ নৃত্য করে, কেছ বা রহন্ত করে। যে কুমারীর বিবাহের সময় হয় নাই, সে অবাধে নিজা যায়। কিন্তু যাহাদের সময় উপস্থিত, তাহারা বসন্তকালের পক্ষিণীর স্তায় অনিমেষলোচনে সেই নৃত্য দেখিতে থাকে, একাগ্রচিত্তে সেই গীত তনতে থাকে। হয়ত থাকিতে না পারিয়া শেষ ঠাটার উত্তর দেয়, কেছ বা গালি পর্যন্তও দেয়। গালি আর ঠাটা উভয়ে প্রভেদ অয়, বিশেষ যুবতীর মুধবিনির্গত হইলে যুবার কর্নে উভয়ই স্থধাবর্ষণ। কুমারীরা গালি আরম্ভ করিলে কুমারেরা আননের মাতিয়া উঠে।

এইরপে প্রতি রাত্রে কুমার কুমারীর বাক্চাতৃরী হইতে থাকে, শেষ ভাহাদের মধ্যে প্রণয় উপস্থিত হয়। প্রণয় কথাটি ঠিক নহে। কোলেরা প্রেম প্রীতের বড় সম্বন্ধ রাথে না। মনোনীত কথাটি ঠিক। মৃত্য হাল্য উপহাল্যের পর পরস্পর মনোনীত হইলে, সঙ্গী, সঙ্গিনীরা ভাহা কাণাকাণি করিতে থাকে। ক্রমে গ্রামে রাষ্ট্র হইয়া পড়ে। রাষ্ট্র কথা শুনিয়া উভয় পক্ষের পিতৃকুল সাবধান হইতে থাকে। সাবধানতা অন্য বিষয়ে নহে। কুমারীর আত্মীয় বয়ুরা বড় বড় বাঁশ কাটে, তীর ধয়ুক সংগ্রহ করে; অস্ত্রশস্ত্রে শান দেয়। আর অনবরত কুমারের আত্মীয় বয়ুকে গালি দিতে থাকে। চীৎকার আর আন্ফালনের সীমা থাকে না। আবার এদিকে উভয় পক্ষে গোপনে গোপনে বিবাহের আরোজনও আরম্ভ করে।

শেষ একদিন অপরাত্নে কুমারী হাসি হাসি মুথে বেশ বিশাস করিতে বসে। সকলে বুঝিয়া চারি পার্থে দাঁড়ায়, হয়ত ছোট ভগিনী বন হইতে নুতন ফুল আনিয়া মাথায় পরাইয়া দেয়, বেশ বিশাস হই:ল কুমারী উঠিয়া গাগরি লইয়া একা জল আনিতে যায়। অভ দিনের মত

नटर, এ मिटन धीटत धीटत यात्र, छत् माथात्र गांगति छेटन। वटनत धादत खन, राम कर्ड एव ! कुमाती याहेरल्ट आत अनिरमयरनाहरन तरनत দিকে চাহিতেছে। চাহিতে চাহিতে বনে ছুই একটি ডাল ছুলিয়া উঠিল, তাহার পর এক নবযুবা, সুখা স্কুবলের মত লাফাইতে লাফাইতে সেই বন হইতে বহির্গত হইল, সঙ্গে সঙ্গে হয়ত হুটা চারিটা ভ্রমরও ছুটিরা আসিল। কোল-কুমারীর মাথা হইতে গাগরি পডিয়া গেল। কুমারীকে বুকে ধরিয়া যুবা অমনি ছুটিল। কুমারী স্থতরাং এ অবস্থায় চীৎকাব করিতে বাধ্য, চীৎকারও দে করিতে লাগিল। হাত পাও আছ্ড়াইল। এবং চডটা চাপ্ডটা যুবাকেও মারিল; নতুবা ভাল দেখায় না! কুমারীর চীৎকারে তাহার আত্মীয়েরা "মার মার" রবে আসিয়া পডিল। যুবার আত্মীয়েবাও নিকটে এখানে সেধানে লুকাইয়া ছিল, তাহারাও বাহিব হইয়া প্রবোধ করিল। শেষ যুদ্ধ আরম্ভ হইল। যুদ্ধ রুক্মিণীহরণের যাতার মত, সকলের তীর আকাশমুখী। কিন্ত ন্ধনিয়াছি, তুই একবাব নাকি সত্য সত্যই মাথা ফাটাফাটিও হইয়া গিয়াছে। যাহাই হউক. শেষ যুদ্ধেব পর আপোষ হইয়া যায় এবং তৎক্ষণাৎ উভয় পক্ষ একত্র আহার করিতে বসে।

এইরপ কলা হরণ করাই তাহাদের বিবাহ। আব স্বতন্ত্র কোন মন্ত্র তন্ত্র নাই। আমাদের শাল্পে এই বিবাহকে আস্থারিক বিবাহ বলে। এক সময় পৃথিবীর সর্বন্তর এই বিবাহ প্রচলিত ছিল। আমাদের দেশে স্ত্রী-আচারের সময় বরের পৃষ্ঠে বাউটি-বেষ্টিত নানা ওজনের করকমল যে সংস্পর্শ হয়, তাহাও এই মারপিট প্রথার অবশেষ। হিন্দুখান অঞ্চলে বরকলার মাসী পিসী একত্র জুটিয়া নানা ভঙ্গীতে, নানা ছন্দে, মেছুয়া-বাজারের ভাষায় পরস্পরকে যে গালি দিবার রীতি আছে, তাহাও এই মারপিট প্রথার নৃতন সংস্কার। ইংরেজদের বরকলা গির্জা হইতে গাড়ীতে উঠিবার সময় পুশার্টিরে ফ্রায় তাহাদের অবে যে জুতার্টি হয়, তাহাও এই পূর্বপ্রধার অভার্গত।⇒

কোলদের উৎসব সর্বাপেকা বিবাহে। তত্ত্বপলকে ব্যয়ও বিশুর। আট টাকা, দশ টাকা, কথন কথন পনর টাকা পর্য্যন্ত ব্যয় হয়। বালালীর পক্ষে ইহা অতি সামান্ত, কিন্তু বন্তের পক্ষে অতিরিক্ত। এত টাকা ভাহারা কোণা পাইবে ? তাহাদের এক পদ্দা সঞ্য নাই, কোন উপার্জ্জনও নাই. স্থতরাং ব্যয় নির্বাহ করিবার নিমিত্ত কর্জ্জ করিতে হয়। হুই চারি গ্রাম অঞ্চর এক জন করিয়া হিন্দুখানী মহাজন বাস করে, তাহারাই কর্জ দেয়। এই হিন্দুস্থানীরা মহাজন, কি মহাপিশাচ, সে বিষয়ে আমার বিশেষ সন্দেহ আছে। তাহাদের নিকট একবার কর্জ করিলে আরু উদ্ধার নাই। যে একবার পাঁচ টাকা মাত্র কর্জ করিল, সে সেই দিন হইতে আপন গ্রহে আর কিছুই লইয়া যাইতে পাইবে না. যাহা উপার্জন করিবে, তাহা মহাজনকৈ আনিয়া দিতে হইবে। খাতকের ভূমিতে হুই মণ কার্পাস, কি চারি মণ যব জনিয়াছে, महाज्ञतनं शहर छाहा चानीछ हटेरत ; छिनि छाहा धक्रन कितरवन, পরীক্ষা করিবেন, কভ কি করিবেন, শেষ হিসাব করিয়া বলিবেন যে. আসল পাঁচ টাকার মধ্যে এই কার্পাসে কেবল এক টাকা শোধ গেল, আর চারি টাকা বাকি থাকিল। থাতক যে আজ্ঞা বলিয়া চলিয়া যায়। কিন্তু তাহার পরিবার খায় কি ? চাযে যাহা জনিয়াছিল, মহাজন তাহা সমূলয় লইল। খাতক হিসাব জানে না, এক হইতে দশ গণনা করিতে পারে না, সকলের উপর তাহার সম্পূর্ণ বিশ্বাস। মহাজন যে অস্তার করিবে, ইহা তাহার বৃদ্ধিতে আইসে না। স্বতরাং মহাজনের জালে বছ

स व चारुविक विवारक पत्रिष्ठत पिनाम, छांश Exogamy नरह । दकन मां, हैरा वन्नाणिवितां ।

হইল। তাহার পর পরিবার আহার পায় না, আবার মহাজ্পনের নিকট খোরাকী কর্জ করা আবশ্যক, স্থতরাং খাতক জ্পন্মের মত মহাজ্পনের নিকট বিক্রীত হইল। যাহা সে উপার্জ্জন করিবে, তাহা মহাজ্পনের। মহাজ্জন তাহাকে কেবল যৎসামান্ত খোরাকি দিবে। এই তাহার এ জ্পন্মের বন্দোবস্ত।

কেহ কেহ এই উপলক্ষে "সামকনামা" লিথিয়া দেয়। সামকনামা অর্থাৎ দাস্থত। যে ইহা লিথিয়া দিল, সে রীতিমত পোলাম হইল। মহাজন গোলামকে কেবল আহার দেন, গোলাম বিনা, বেতনে তাঁহার সমুদ্র কর্ম করে; চাষ করে, মোট বহে, সর্বত্র সঙ্গে যায়। আপনার সংসারের সঙ্গে আর তাহার কোন সম্বন্ধ থাকে না। সংসারও তাহাদের অরাভাবে শীঘ্রই লোপ পায়।

কোলদের এই হুর্দশা অতি সাধারণ। তাহাদের কেবল এক উপায়
আছে—পলায়ন। অনেকেই পলাইয়া রক্ষা পায়। যে না পলাইল,
সে জন্মের মত মহাজনের নিকট বিক্রীত থাকিল।

পুরের বিবাহ দিতে গিয়া যে কেবল কোলের জীবনযাত্রা বুধা হয় এমত নহে, আমাদের বাদালীর মধ্যে অনেকের হুদদা পুরের বিবাহ উপলক্ষে অথবা পিতৃমাতৃশ্রাদ্ধ উপলক্ষে। সকলেই মনে মনে জানেন, আমি বড় লোক, আমি "ধুমধাম" না করিলে লোকে আমার নিন্দা করিবে। স্বতরাং কর্জ করিয়া সেই বড়লোকত্ব রক্ষা করেন, তাহার পর যথাসর্বন্ধ বিক্রেয় করিয়া সে কর্জ হইতে উদ্ধার হওয়া ভার হয়। প্রাদ্ধ বায়, "আমি ধনবান্" বলিয়া প্রথমে অভিমান জন্মিলে শেষ দারিশ্রদশায় জীবন শেষ করিতে হয়।

কোলেরা সকলেই বিবাহ করে। বালালা শক্তশালিনী, এখানে অলেই গুজরান চলে, ভাহাই বালালায় বিবাহ এত সাধারণ। কিছ পালামে অঞ্চলে সম্পূর্ণ অরাভাব, সেধানে বিবাহ এরপ সাধারণ কেন, তিবিষয়ে সমাজতত্ত্ববিদেরা কি বলেন জানি না। কিন্তু বোধ হয় হেন্দুখানী মহাজনেরা তথার বাস করিবার পূর্ব্বে কোলদের এত অরাভাব ছিল না। তাহাই বিবাহ সাধারণ হইয়াছিল। এক্ষণে মহাজনেরা তাহাদের সর্ব্বয় লয়। তাহাদের অরাভাব হইয়াছে, স্ক্তরাং বিবাহ আর পূর্ব্বমত সাধারণ থাকিবে না বলিয়া বোধ হয়।

কোলের সমাজ একণে যে অবস্থায় আছে দেখা যায়, তাহাতে সেখানে মহাজনের আবশুক নাই, যদি হিন্দুখানী সভ্যত। তথায় প্রবিষ্ট না হইত, তাহা হইলে অক্যাপি কোলের মধ্যে ঋণের প্রথা উৎপত্তি হইত না। ঋণের সময় হয় নাই। ঋণ উন্নত সমাজের স্পষ্ট। কোলদিগের মধ্যে সে উন্নতির বিলম্ব আছে। সমাজের স্বভাবতঃ যে অবস্থা হয় নাই, ক্রত্রিম উপায়ে সে অবস্থা ঘটাইতে গেলে, অথবা সভ্য দেশের নিয়মাদি অসময়ে অসভ্য দেশে প্রবিষ্ট করাইতে গেলে, ফল ভাল হয় না। আমাদের বাঙ্গালায় এ কথার অনেক প্রিচয় পাওয়া যাইতেছে। এক সময় ইছদি মহাজনেরা ঋণ দানের সভ্য নিয়ম অসভ্য বিলাতে প্রবেশ করাইয়া অনেক অনিষ্ট ঘটাইয়াছিল। একণে হিন্দুখানী মহাজনেরা কোলদের সেইরূপ অনিষ্ট ঘটাইতেছে।

কোলের নববধু আমি কথন দেখি নাই। কুমারী এক রাত্রের মধ্যে নববধু! দেখিতে আশ্চর্য্য! বালালায় ত্বস্ত ছু ড়ীরা ধ্লাথেশা করিয়া বেড়াইতেছে, ভাইকে পিটাইতেছে, পরের গোরুকে গাল দিতেছে, পাড়ার ভালথাকীদের সঙ্গে কোঁদল করিতেছে, বিবাহের কথা উঠিলেছ ড়ী গালি দিয়া পলাইতেছে। তাহার পর একরাত্তে ভাবান্তর। বিবাহের পরদিন প্রাতে আর সে পূর্ক্ষত ত্বস্ত ছু ড়ী নাই। এক রাত্তে

তাহার আশ্চর্য্য পরিবর্ত্তন হইরা গিরাছে। আমি একটি এইরূপ নবব্ধু দেখিরাছি। তাহার পরিচয় দিতে ইচ্ছা হয়।

বিবাহের রাত্রি আমোদে গেল। পর্যদিন প্রাতে উঠিয়া নববধু ছোট ভাইকে আদর করিল, নিকটে মা ছিলেন, নববধু মার মুখ প্রতি এক বার চাহিল, गांत्र ठएक छल आजिल, नववधु पूथावन छ दिवल, काँ पिल ना। তাহার পর ধীরে ধীরে এক নির্জ্জন স্থানে গিয়া দ্বারে নাথ। রাধিয়া অন্তর্মনস্কে দাঁডাইয়া শিশিরসিক্ত সামিয়ানার প্রতি চাহিয়া রহিল। সামিয়ানা হইতে টোপে টোপে উঠানে শিশির পডিতেছে। সামিয়ানা হইতে উঠানের দিকে তাহার দৃষ্টি গেল, উঠানেব এখানে দেখানে প্রব-র'ত্রের উচ্ছিষ্ট পত্র পড়িয়া রহিয়াছে, রাত্রেব কথা নববধুর মনে হইল. কত আলো৷ কত বাগু! কত লোক! কত কলবব! যেন স্থা! এখন সেখানে ভাঙ্গা ভাঁড়, হেঁড়া পাতা। নববধুর সেই দিকে দৃষ্টি গেল। একটি হুর্মলা কুরুবী—নবপ্রস্থতি—পেটের জালায় শুষ্ক পত্তে ভগ্ন ভাণ্ডে আহার খুজিতেছে, নববধুর চক্ষে জল আসিদ। জল মুছিয়া নববধু ধীরে ধীরে মাতৃকক্ষে গিয়া লুচি আনিয়া বুকুবীকে দিল। এই সময় নববধুর পিতা অন্দবে আসিতেছিলেন, কুরুরীভোজন দেখিয়া একটু হাসিলেন, ন্ববধু আর পূর্ব্বমত দৌডিয়া পিতার কাছে গেল না, অধামুখে দাঁড়াইয়া রহিল। পিতা বলিলেন, ব্রাহ্মণভোজনের পর কুরুর ভোজনই হইয়া পাকে, রাত্রে তাহা হইয়া গিয়াছে, অভ আবার এ কেন মাণু নববধু কথা কহিল না! কহিলে হয়ত বলিত, এই কুরুরী সংসারী।

পূর্বে বণিয়াছি, নববধু লুচি আনিতে যাইবার সময় ধীরে ধীরে গিয়াছিল, আর ছুই দিন পূর্বে হইলে দৌড়িয়া যাইত। যথন সেই ঘরে গেল, তথন দেখিল, মাতার সমুথে কতকগুলি লুচি সন্দেশ রহিয়াছে। নববধু জিজ্ঞাসা করিল, "মা! লুচি নেব ?" মাতা লুচিগুলি হাতে

ভূলিয়া দিয়া বলিলেন, 'কেন মা আজ চাহিয়া নিলে ? যাহা তোমার ইচ্ছা ভূমি আপনি লও, ছড়াও, ফেলিয়া দাও, নট কর, কথন কাহাকেও ত জিজ্ঞাসা করে লও না ? আজ কেন মা চাহিয়া নিলে ? তবে সত্যই আজ থেকে কি ভূমি পর হ'লে, আমায় পর ভাবিলে ?" এই বলিয়া মা কাঁদিতে লাগিলেন। নববধু বলিল, "না মা! আমি বলি বুঝি কার জন্ম রেখেছ ?" নববধু হয়ত মনে করিল, পূর্বে আমায় "ওই" বলিতে আজ কেন তবে আমায় "ভূমি" বলিয়া কথা কহিতেছ ?

নবনধ্র পরিবর্ত্তন সকলের নিকট স্পষ্ট নহে সত্য, কিছ যিনি অমুধাবন করিয়াছেন, তিনিই বুঝিতে পারিয়াছেন যে, পরিবর্ত্তন অতি আশ্চর্যা! এক রাজ্ঞের পরিবর্ত্তন বলিয়া আশ্চর্যা! নববধ্র মুখঞী এক রাজ্ঞে একটু গন্তীর হয়, অথচ তাহাতে একটু আহলাদের আভাসও থাকে। তথ্যতীত যেন একটু সাবধান, একটু নম্র, একটু সঙ্কৃচিত বলিয়া বোধ হয়। ঠিক যেন শেষ রাজ্ঞের পদ্ম। বালিকা কি বুঝিল যে, মনের এই পরিবর্ত্তন হঠাৎ এক রাজ্ঞের মধ্যে হইল।

ঙ

বছ কালের পর পালামে সম্বন্ধে ছুইটা কথা লিখিতে বসিয়ছি।
লিখিবার একটা ওজর আছে। এক সমরে একজন বধির বাহ্মশ
আমাদের প্রতিবাসী ছিলেন, অনবরত গল্প করা তাঁহার রোগ ছিল।
যেখানে কেহ একা আছে দেখিতেন, সেইখানে গিরা গল্প আরম্ভ
করিতেন; কেহ ভাঁহার গল্প ভনিত না, ভনিবারও কিছু তাহাতে
শাকিত না। অথচ তাঁহার ছির বিশাস ছিল যে, সকলেই তাঁহার গল্প

শুনিতে আগ্রহ করে। একবার একজন শ্রোতা রাগ করিয়া বিলয়া-ছিলেন, "আর তোমার গল্প ভাল লাগে না, ভূমি চুপ কর।" কালা ঠাকুর উত্তর করিয়াছিলেন, "তা কেমন করিয়া হবে, এখনও যে এ গল্পের আনেক বাকি।" আমারও সেই ওজর। যদি কেহ পালামৌ পড়িতে অনিচ্ছু হন, আমি বলিব যে, "তা কেমন করে হবে, এখনও বে পালামৌর অনেক কথা বাকি।"

পালামোর প্রধান আওলাত মৌরা গাছ। সাধু ভাষায় বুঝি ইহাকে মধুক্রম বলিতে হয়। সাধুদের তৃপ্তির নিমিত্ত সকল কথাই সাধু ভাষায় লেখা উচিত। আমারও তাহা একান্ত যয়। কিন্ত মধ্যে মধ্যে বড় গোলে পড়িতে হয়, অক্তকেও গোলে ফেলিতে হয়, এই জয় এক এক বার ইতন্তত করি। সাধুসল আমার অয়, এই জয় তাঁহাদের ভাষায় আমার সম্পূর্ণ অধিকার জন্ম নাই। যাঁহাদের সাধুসল যথেষ্ট অথবা বাহারা অভিধান পড়িয়া নিজে সাধু হইয়াছেন, তাঁহারাও একটু একটু গোলে পড়েন। এই য়ে এইমাত্র মধুক্রম লিখিত হইল, অনেক সাধু ইহার অর্থে অশোকরক বুঝিবেন। অনেক সাধু জীবন্তীরক বুঝিবেন। আবার, যে সকল সাধুর গৃহে অভিধান নাই, তাঁহারা হয়ত কিছুই বুঝিবেন না; সাধুদের গৃহিণীরা নাকি সাধুভাষা ব্যবহার করেন না। তাঁহারা বলেন, সাধুভাষা অতি অসম্পর, এই ভাষায় গালি চলে না, ঝগড়া চলে না, মনের অনেক কথা বলা হয় না। যদি এ কথা সত্য হয়, তবে তাঁহারা বছেনে বলুন, সাধুভাষা গোলায় যাক।.

মৌয়ার ফুল পালামৌ অঞ্চলে উপাদেয় খান্ত বলিয়া ব্যবহাত হইয়া থাকে। হিন্দুস্থানীয়েরা কেহ কেহ সক করিয়া চালভাজার সঙ্গে এই ফুল খাইয়া থাকেন। শুখাইয়া রাখিলে এই ফুল অনেক দিন পর্যায় 'থাকে। বর্ষাকালে কোলেরা কেবল এই ফুল খাইয়া ছুই তিন মাস কাটার। পরসার পরিবর্তে এই ফুল পাইলেই তাহাদের মজুরি শোধ হর। মৌরার এত আদর, অধচ তথায় ইহার বাগান নাই।

মৌরার ফুল শেফালিকার মত ঝরিয়া পড়ে, প্রাতে বুক্ষতল একেবারে বিছাইয়া থাকে। সেথানে সহস্র সহস্র মাছি, মৌমাছি, ঘুরিয়া ফিরিয়া উড়িয়া বেড়ায়, তাহাদের কোলাহলে বন পুরিয়া যায়। বোধ হয় দুরে কোথায় একটা হাট বসিয়াছে। একদিন ভোরে নিদ্রাভঙ্গে সেই শব্দে যেন স্বপ্লবৎ কি একটা অস্পষ্ট ত্বৰ্থ আমার স্মরণ হইতে হইতে আর হইল না। কোন বয়সের কোন অথের শ্বতি, তাহা প্রথমে কিছুই অমুভব হয় নাই, সে দিকে মনও যায় নাই। পরে তাহা স্পষ্ট স্মরণ হইয়াছিল। অনেকের এইরূপ স্থতিবৈক্লা ঘটিয়া থাকে। কোন একটি দ্রব্য দেখিয়া বা কোন একটি মুর শুনিয়া অনেকের মনে হঠাৎ একটা স্থাধের আলোক আসিয়া উপস্থিত হয়; তথন মন যেন আহলাদে কাঁপিয়া উঠে—অপচ कि क्र थे शिक्लाम, ठांश तुका यात्र ना। तुर्द्धता वर्णन, हेश জনাস্তরীণ স্থাস্থতি। তাহা হইলে হইতে পারে; যাঁহাদের পূর্বজন ছিল, তাঁহাদের পকলই সন্তব। কিন্তু আমার নিজ সম্বন্ধে যাহা বলিতেছিলাম, তাহা ইহন্ধনের স্থৃতি। বাল্যকাল আমি যে পল্লীগ্রামে অতিবাহিত করিয়াছি, তথায় নিত্য প্রাতে বিস্তর ফুল ফুটিত, ম্বতবাং নিত্য প্রাতে বিশুর মৌমাছি আসিয়া গোল বাধাইত। সেই সঙ্গে ঘরে বাহিরে, ঘাটে পথে হরিনাম—অক্ট স্বরে, নানা বয়সের নানা কঠে, গুন গুন শব্দে হরিনাম মিশিয়া কেমন একটা গম্ভীর স্থর নিত্য প্রাতে জমিত. তাহা তথন ভাল লাগিত কি না শারণ নাই, এখনও ভাল লাগে কি না. বলিতে পারি না, কিন্তু সেই স্থর আমার অন্তরের অন্তরে কোথায় লুকান ছিল, তাহা যেন হঠাৎ বাজিয়া উঠিল। কেবল মুর নহে, লতা-পল্লব-শোভিত সেই পল্লীগ্রাম, নিজের সেই অল বয়স, সেই সময়ের সন্ধিগণ,

শেষ প্রতিকোল, কুন্তমন্ত্রাসিত সেই প্রতিবায়ু, তাহার সেই ধীর সঞ্চরণ সকলগুলি একত্রে উপস্থিত হইল। সকলগুলি একত্র বলিয়া এই ত্রুথ, নতুবা কেবল মৌমাচির শব্দে ত্রুথ নহে।

অভ যাহা ভাল লাগিতেছে না, দশ বৎসর পরে তাহার স্থৃতি ভাল লাগিবে। অভ যাহা স্থুখ বলিয়া স্থীকার কবিলাম না, নলা আর তাহা জুটিবে না। যুবার যাহা অগ্রাহা, রুদ্ধেব তাহা ছুপ্রাপ্য। দশ বংসর পূর্বে যাহা আপনিই আসিয়া জুটিয়াছিল, তথন হয়ত আদর পায় নাই, এখন আর তাহা জুটে না, সেই জন্ত তাহার স্থৃতিই স্থুখদ।

নিত্য মুহুর্ত্তে এক একখানি ন্তন পট আমাদের অন্তরে কোটোপ্রাফ হইতেছে এবং তথায় তাহা থাকিয়া যাইতেছে। আমাদের চতুপার্শ্বে যাহা কিছু আছে, যাহা কিছু আমরা ভালবাসি, তাহা সমৃদয় অবিকল সেই পটে থাকিতেছে। সচরাচর পটে কেবল রূপ অন্ধিত হয়, কিন্তু যে পটের কথা বলিতেছি, তাহাতে গন্ধ স্পর্শ সকলই থাকে, ইহা বুঝাইবার নহে, প্রতরাং সে কথা থাক।

প্রত্যেক পটের এক একটা করিয়া বন্ধনী থাকে, সেই বন্ধনী স্পর্শ মাত্রেই পটথানি এলাইয়া পড়ে, বহু কালের বিশ্বত বিলুপ্ত স্থধ যেন নৃতন হইয়া দেখা দেয়। যে পটথানি আমার শ্বতিপথে আসিয়াছিল বলিতেছিলাম, বোধ হয় মৌমাছির স্থর তাহার পটবন্ধনী।

কোন পটের বন্ধনী কি, তাহা নির্ণয় করা অতি কঠিন; যিনি তাহা করিতে পাবেন, তিনিই কবি। তিনিই কেবল একটি কথা বলিয়া পটের সকল অংশ দেখাইতে পারেন, রূপ গন্ধ স্পর্শ সকল অমুভব করাইতে পারেন। অন্ত সকলে অক্ষম, তাহারা শত কথা বলিয়াও পটের শতাংশ দেখাইতে পারে না।

सोग्ना कूटन मण **প্रक**ण ध्य, मिर मण्डे वह चक्टन महत्राहत

ব্যবহার। ইহার মাদকতাশক্তি কত দুর জানি না, কিছ বোধ হয়, সে বিষয়ে ইহার বড় নিন্দা নাই, কেন না, আমার একজন পরিচারক এক দিন এই মন্ত পান করিয়া বিস্তর কালা কাঁদিয়াছিল, বিস্তর বমি করিয়া-ছিল। তাহার প্রাণও যথেষ্ঠ খুলিয়াছিল, যেরূপে আমার যত টাকা সে চুরি করিয়াছিল, সেই দিন তাহা সমুদর বলিয়াছিল। বিলাতী মদের সহিত ভুলনার এ মদের দোব কি, তাহা স্থির করা কঠিন। বিলাতী মুদে নেশা আর লিবর ছুই থাকে। মৌয়ার মদে কেবল একটা থাকে, নেশা—লিবর থাকে না; তাহাই এ মদের এত নিন্দা, এ মদ এত সন্তা। আমাদের থেনোরও সেই দোব।

দেশী মদের আর একটা দোষ, ইহার নেশায় হাত প। ছুইয়ের একটিও ভাল চলে না। কিন্ত বিলাতী মদে পা চলুক বা না চলুক, 'হাত বিলক্ষণ চলে, বিবিরা ভাহার প্রমাণ দিহত পারেন। বুঝি আজ কাল আমাদের দেশেরও ছুই চারি ঘরের গৃহিণীরা ইহার অপক্ষ কথা বলিলেও বলিতে পারেন।

বিলাতী পদ্ধতি অনুসারে প্রস্তুত করিতে পারিলে মৌয়ার ব্রাণ্ডি হইতে পারে, কিন্তু অর্থসাপেক। একজন পাদরি আমাদের দেশী জাম হইতে শ্রামপেন প্রস্তুত করিয়াছিলেন, অর্থাভাবে তিনি ভাষা প্রচলিত্ত করিতে পারেন নাই। আমাদের দেশী মদ একলার বিলাতে পাঠাইতে পারিলে জন্ম সার্থক হয়, অনেক অন্তরজালা নিবারণ হয়।